



香港中文大學
The Chinese University of Hong Kong

中大校友

利國偉題

CHINESE
UNIVERSITY
ALUMNI
MAGAZINE

SEP
2017
非賣品

91

二零一七年九月

候任校長
段崇智教授

任重道遠



專題 資訊新時代的公關推廣



網上版

Donate

網上捐款

支持

《

中

大

校

友

》

製

作

及

出

版

《中大校友》季刊自創刊以來均透過多元化的校友專訪、豐富的校友及校友會消息，以及校園資訊，積極加強校友與母校間之聯繫。隨著校友數目每年遞增，《中大校友》的製作及出版成本亦愈趨高昂。

我們歡迎校友捐款，支持《中大校友》季刊出版，而透過新登場之「校友網上捐款平台」，校友更可隨時透過手機以Visa/Mastercard/銀聯信用卡捐款，支持我們繼續出版季刊，與校友聯繫。



立即行動，
支持《中大校友》製作及出版！



溫馨提示：捐款港幣100元或以上可獲香港中文大學發出適用於香港申請扣減稅項之正式收據。若地址位於加拿大，大學會向捐贈者發出以加幣折算之正式收據，以便於當地申請扣減稅項。

03 候任校長介紹 段崇智教授 任重道遠



18 中大新人類 Witold Smieszek 當跑手變成搞手

Witold Smieszek
當跑手變成搞手

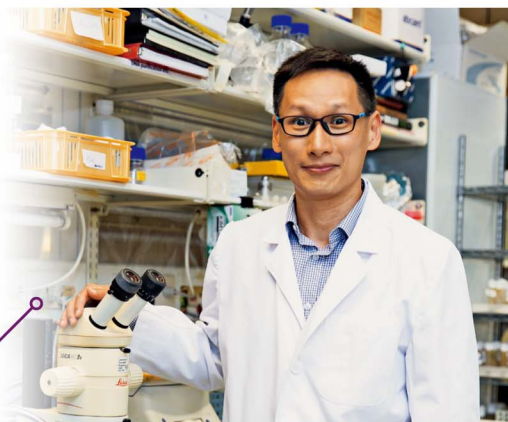
20 中大新人類 莊嘉欣 衝鋒少女為港達陣

莊嘉欣 衝鋒少女為港達陣



23 友問友答 陳浩然 毅行科研為人之路

陳浩然
毅行科研為人之路



融結
會合傳統與現代
中國與西方

07 專題： 資訊新時代的公關推廣

曾錦強 讓廣告講故事
溫師雁 AI世代中的PR
關翠明 「全民化」企業公關
葉運珍 英倫體會公關業轉變
陳思樺 為亞洲品牌引路
陳民傑 為新媒體時代下註腳



編者的話

封面：候任校長介紹

專題：資訊新時代的公關推廣

曾錦強 讓廣告講故事

溫師雁 AI世代中的PR

關翠明 「全民化」企業公關

葉運珍 英倫體會公關業轉變

陳思樺 為亞洲品牌引路

陳民傑 為新媒體時代下註腳

人物

Witold Smieszek 當跑手變成搞手

02 莊嘉欣 衝鋒少女為港達陣

03 林曼雅 李啟豪 彭慧深 中大人守護青苗伴成長

陳浩然 毅行科研為人之路

游應森 從應捐到勸捐

08 校友獲殊榮

10 校友近況

12 中大兩代情

14 校友組織

15 沈祖堯校長訪英美校友

16 海內外校友組織及網絡消息

小扁擔勵學行動

18

活動

中大校友日活動預告

大學與校友會面

「茶」話家常

校園消息

熱心捐助母校的中大校友

中大沙龍

校友評議會致謝茶會

校友評議會2016/2017工作報告

「香港中文大學校友傳承基金」開展籌募

校園快訊

31

35

52

06

28

30

33

35

53

新階段 新資訊時代

沈祖堯教授將於明年卸任中大校長職務，而在生物醫學領域上卓有成就的段崇智教授已於本年7月，獲委任為香港中文大學第八任校長，將於明年起帶領中大續創輝煌。今期《中大校友》的「封面人物」會為讀者介紹這位候任校長，讓校友對段教授有較深入的認識。

中大校政及管治即將邁進一個嶄新階段，而世界亦早已進入一個資訊新時代，資訊的傳播、互動與解讀，都與現代人息息相關，帶動着每個人的生活。面對着多媒體資訊傳播的挑戰和機遇，從事公關、企業傳訊及市場推廣的業界有甚麼觀察？今期專題：「資訊新時代的公關推廣」邀請了六位在業內經驗豐富的校友，為大家分析行業趨勢，同時更點出了成功公關與推廣的訣竅，當中還有兩位在海外從事公關推廣工作的校友分享了她們的環球行業視野，有志投身或想多了解這門專業的校友，不容錯過。

中大新階段、資訊新世代，又怎少得中大的「新人類」？今期兩位「新人類」可謂充滿活力：出生於波蘭的Witold Smieszek（張英奇）從一位跑手變成在內地策劃各項長跑比賽的「搞手」，從跑到「搞」之間，自有一番領悟；另一位陽光校友莊嘉欣則正代表香港，在欖球賽事中衝鋒「達」陣，那種遇強愈強的「打不死」精神，灑遍她踏過的綠茵。

其實，中大人的活力一定早已在校園散發，但青春的躍動很需要指引及扶持，剛於8月出任中大協理副校長及大學輔導長的陳浩然，對新一代的在學師弟妹的觀感及對新職務的期望，在今期「友問友答」他會為大家一一細述。

有心關懷、扶持年輕人的校友當然不會局限於中大學生，林曼雅、李啓豪和彭慧深三位校友多年來透過青苗基金的兩項學界選舉，悉心栽培着不少傑出的中學生，每年都讓一批又一批的青少年，變得更加優秀，為社會帶來更多正面的影響。談栽培，靳家父女堪稱中大兩代校友承傳的又一例子，今期在「中大兩代情」中，有他倆的故事。此外，今期還有游應森在全方位支持母校繼續發展的路上，以身作則，為中大默默締造捐獻文化的點滴。

每邁向一個新階段，進程中，創意必不可少。今期「中大沙龍」選取位於伍宜孫書院、主要由校友設計師團隊負責設計的創意實驗室（Clab），為你展現創意。

在新學年開始的同時，新一屆的畢業生也剛成為中大校友，並將收到《中大校友》季刊，特別在此歡迎各位新、舊校友，期待你們在未來積極向大學更新聯絡資料，與我們保持密切的聯繫。

封面題字：利國偉

出版：香港中文大學校友事務處
版權©2017

編輯：《中大校友》編輯委員會

主席：鄭健文（校友事務處處長）

委員：梁天偉（68 新亞新聞）

黎廷瑤（75 新亞社會）

潘啟迪（82 工管碩士）

莊聖偉（85 新亞人類學）

蕭世和（85 新亞新聞）

吳志華（85 新亞歷史）

盧覺麟（86 新亞新聞）

屈穎妍（89 崇基中文）

蘇啟智（89 新亞新聞）

張宏艷（93 新亞新聞）

總編輯：梁天偉

製作公司：香港經濟日報有限公司專輯組

執行編輯：何熙力

編輯：洪振邦

記者：歐志雄、梁穎寶

廣告代理：PPN Ltd.

地址：香港新蒲崗雙喜街5號
福和大廈9樓

電話：(852) 3460 6837

傳真：(852) 3460 6861

承印：泰業印刷有限公司

發行量：112,900本

中大校友事務處

地址：香港新界沙田香港中文大學
富爾敦樓三樓
3/F, John Fulton Centre,
CUHK, Shatin, Hong Kong.

電話：(852) 3943 7861

傳真：(852) 2603 6226

電子郵箱：alumni@cuhk.edu.hk

互聯網址：http://www.alumni.cuhk.edu.hk

編者的話

候任校長 段崇智教授

任重道遠



結合傳統與現代
融會中國與西方



段崇智教授在學術界擔任學者以及在美國國立衛生研究院工作期間，一直專注研究肌肉骨骼生物和組織再生，研究成果涵蓋基本科學及工程學，並不限於實驗室，而是同時探討研究的臨床和轉化醫學應用。段教授不論在骨骼組織工程和再生醫學方面都是頂尖專家，其研究成果對該領域臨床應用的理解和潛在解決方案，都帶來重大貢獻。

現時，段教授正領導一項大型跨學科研究計劃，有關項目由美國政府資助及超過四十家學術機構參與，專注研發再生治療。研究計劃以整型外科研究為基礎，探討影響肌肉骨骼組織發展、成長和健康的生物活性。透過利用這些成果，目標研發出可修復受損傷或病患骨骼組織功能的技術。計劃涉及的項目包括骨骼發育、幹細胞、生長因子信號轉導、生物材料與骨骼的相互作用、細胞和細胞外基質的相互作用、納米技術、生物材料、3D打印、機械生物學、再生醫學、組織工程與生物組織芯片，研究成果將有助肌肉骨骼組織復康治療。

一個周末的早上，我們在大學展覽廳與將接替沈祖堯校長，出任中大校長的段崇智教授相約見面。伴隨着爽朗的笑聲、踏着輕盈而敏捷的步履，結上碎花黃領帶的段崇智教授，一身披着百萬大道的陽光，推門進了展覽廳。

以沈校長的人氣，中大要找到適當人選接任校長，並不容易。經過長時間遴選後，中大校董會終於在今年7月任命段崇智教授為第八任校長，任期六年，他將於明年1月1日起履任。候任校長段教授在香港出生，分別於美國Berea College取得本科學位，及在紐約洛克菲勒大學獲得博士學位，其後在美國幾間知名大學及院所，從事生物醫學的教學及研究工作。

生物醫學研究 成就卓越

段崇智教授在生物醫學領域上享譽國際，專注於幹細胞生物工程及再生醫學方面的研究。現為美國賓夕凡尼亞州匹茲堡大學骨科手術系傑出教授兼常務副系主任、Arthur J. Rooney, Sr.運動醫學講座教授、細胞及分子工程中心總監、軍事醫學研究中心首任總監、McGowan再生醫學研究院助理總監以及生物工程學系教授，學術地位，毋庸置疑。

獲中大委任為下任校長後，段教授便發表聲明表示，中大是他心中最為尊崇的大學：「我獲推薦為中大校長，既深感榮幸，又明白責任重大，是個很大的挑戰。」

維護中大優良傳統

坐在充滿着中大元素的大學展覽廳裏，段崇智教授脫去西裝外衣，顯得格外親和，說：「中大是我一直非常尊崇的大學，也是國際知名的研究型大學，而且通識教育歷史悠久，除了傳授知識及技能予學生外，亦着重他們的全人發展。作為候任校長，我的首要任務就是

維護和培育這些優良傳統，並竭盡所能，帶領中大在教研方面，精益求精。」

獲委任後，段教授便馬不停蹄，先後與中大教職員、校友及學生會面。曾於美國留學和教學的段教授不忘強調，自己是「Made in Hong Kong」——在九龍聖若瑟英文中小學完成中小學階段，其後就轉到皇仁書院唸預科。後來，他開始深思，除了香港的教育之外，還有甚麼更好的教育方式。

經過深入比較後，段教授認為美國的博雅教育較適合自己，即先做好個人，然後再學習其他方面，因此，他選擇赴美繼續學業。無獨有偶，中大創校以「結合傳統與現代，融會中國與西方」為使命，着重人文教育及中西文化溝通交流，似乎中大早與段教授有一綫牽繫。

生於香港 冀作貢獻

即使過去主要在美國從事教研工作，但段崇智教授一直希望回港為高等教育界作出貢獻。因此，從2010年開始，段教授便先後出任大學教育資助委員會研究資助局生物及醫學學科小組的成員及主席、中大傑出訪問教授，並擔任組織工程與再生醫學研究所所長。

這位祖籍安徽、「Made in Hong Kong」的候任校長說：「雖然我在美國讀書，但是在香港出生及長大，對香港並不陌生，每次回港都感到很親切。」段教授又認為，自己「從小闖江湖」，到美國半工讀，令其性格「講原則」：「正如我做人的宗旨一樣，我的領導哲學是講求原則，絕對不能見風駛舵。」段教授除了學術成就卓越之外，亦是玩得之人，在美國讀書

時曾參與歌劇及攝影等活動；輕鬆風趣的他，現時間來還會作作近體詩，填填宋詞，寫寫書法。

「我出任校長的其中一個重要目標，就是透過卓越教學、加強跨學科研究，以及凝聚不同持份者的力量，提升中大的國際影響力，我一定會盡力達成這些目標。」

正如當年到美國就讀的原因一樣，段教授教育理念為儒家的「修身治國平天下」，並提出「三個E」的大學願景，即Education、Excellence in Research及Engagement，期望可以推動中大科研及各領域的研究工作，加強與社會互動，以及令校友對學校更有歸屬感，離校後都以中大為「家外之家」：「校友有如『一面鏡』，能反映中大的過去及現在。」事實上，這面「鏡子」在中大的發展上一直發揮着積極的作用。📖

段崇智教授簡歷

1977年

紐約洛克菲勒大學博士學位

1980-2010年

於賓夕凡尼亞大學、托瑪士傑佛遜大學及國立衛生研究院等從事生物醫學教研工作

2009年至今

於賓夕凡尼亞匹茲堡大學擔任骨科手術系傑出教授兼常務副主任、Arthur J. Rooney, Sr. 運動醫學講座教授、細胞及分子工程中心總監、McGowan再生醫學研究院助理總監及生物工程學系教授

2014年

發表在實驗室以3D打印製造首個活性人體軟骨個案

2010-2016年

出任大學教育資助委員會研究資助局生物及醫學學科小組成員及主席

2016年至今

中大傑出訪問教授並擔任組織工程與再生醫學研究所所長



熱心捐助母校的中大校友

中大校友為了回饋母校，經常通過不同途徑，捐款支持大學發展，設立獎助學金或資助個別學生/學術活動等。為表揚這些校友對母校的心意，校友事務處定期在《中大校友》刊載校友捐贈芳名。惟篇幅所限，將分期刊出個別單位提供由2014年1月至12月校友捐款港幣5,000元或以上之個別捐款項目資料。

腫瘤學系

楊明明 (01 研究院醫學博士) \$21,493 教研活動

語言學及現代語言系

李國棟 (78 研究院工商管理碩士課程) \$5,000 聾人教育基金

數學系

李思廉 (78 聯合數學) \$1,600,000 1978數學系李思廉校友獎學金

病理解剖及細胞學系

羅穎業 (90 崇基醫學科學) \$72575.8 醫學教育和培訓活動

婦產科學系

梁德揚 (92 崇基內外全科醫學) \$10,000 發展

黃志超 (98 研究院外科科學) \$6,190 發展

理學院

伍灼耀 (71 崇基化學) \$7,330.2 理學院發展

人文學科研究所

鄭承峰 (07 研究院哲學) \$400,000 鄭承隆基金亞洲現象學中心發展

入學及學生資助處

熊翰章 (56 崇基經濟及工商管理) \$10,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

張煊昌 (58 聯合經濟) \$10,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

葉于脫 (71 研究院工商管理碩士課程) \$5,000 葉于脫獎學金

吳自豪 (72 聯合物理) \$60,000 信佳國際集團有限公司獎學金

郭碧蓮 (75 崇基經濟) \$20,000 劉繼興郭碧蓮伉儷獎學金

游應森 (75 聯合經濟) \$500,000 游應森獎學金

1976崇基畢業生伉儷 \$760,000 手語傳譯研究生獎學金

梁焯輝 (76 聯合地理) \$10,000 何少華女士獎學金

羅燦 (79 新亞新聞及傳播) \$5,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

陳任敏 (80 研究院工商管理碩士課程) \$15,000 陳任敏先生獎學金

甘博文 (83 研究院工商管理碩士課程) \$10,000 甘博文獎學金

吳嘉寧 (84 聯合會計) \$5,000 吳嘉寧先生獎學金

文志賢 (86 聯合內外全科醫學) \$5,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

陳志偉 (86 崇基內外全科醫學) \$10,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

陳家亮 (88 崇基內外全科醫學) \$5,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

無名氏 \$15,000 溫鏡波劉玉歡助學金

張凱旋 (89 聯合物理) \$12,000 張凱旋先生獎學金

蕭永泰 (89 新亞內外全科醫學) \$20,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

林強 (90 崇基生物) \$20,000 林維錄中醫師獎學金

賴寶山 (90 崇基內外全科醫學) \$10,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

陳啟剛 (91 聯合工商管理) \$10,000 鈞婷慈愛獎學金

陳啟剛 (91 聯合工商管理) \$10,000 睿思感恩獎學金

陳力旋 (92 崇基工商管理) \$154,260 高盛獎學金

岑文光 (93 新亞工商管理) \$30,000 岑文光獎學金

莫一新 (93 新亞藝術) \$5,000 莫氏立體創作補助金

莫一新 (93 新亞藝術) \$5,000 莫氏立體創作獎

郭樹偉 (93 逸夫工商管理) \$10,000 日本交流獎學金

黃靜婉 (93 聯合內外全科醫學) \$30,000 張文強紀念獎學金，黃銳波先生夫人獎學金

楊嘉燕 (93 逸夫工商管理) \$30,000 畢馬威獎學金

彭志宏 (94 新亞內外全科醫學) \$10,001 香港中文大學李黛安娜獎學金

無名氏 \$23,200 陳伍詠慈獎學金

劉允怡 (95 研究院醫學博士) \$10,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

曾雅君 (96 逸夫專業會計學) \$10,000 曾雅君獎學金

黃浩恩 (99 逸夫工商管理學士綜合課程) \$24,000 黃浩恩先生獎學金

鄭振耀 (99 研究院醫學博士) \$10,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

趙也樂 (04 聯合酒店及旅遊管理學) \$10,000 蘊義第一代大學生獎學金

徐子恒 (09 新亞訊息工程學) \$36,000 Towards the "Lanson Foundation Scholarships" for awarding outstanding non-local students from the mainland

岑卓倫 (12 研究院醫學博士) \$20,000 香港中文大學李黛安娜獎學金

香港中文大學海外校友會 (北加州) \$31,153.35 香港中文大學金禧獎助學金基金

大學圖書館

林森 (92 崇基化學) \$6,000 圖書館活動

余少華 (78 崇基音樂) \$40,000 卞學鎮及卞趙如蘭紀念基金

無名氏 \$12,000 卞學鎮及卞趙如蘭紀念基金

大學與學校夥伴協作中心

伍偉傑 (87 聯合經濟) \$5,000 「資優計劃」整體發展及學員獎學金

無名氏 \$5,000 「資優計劃」整體發展

中醫中藥研究所

張煊昌 (58 聯合經濟) \$406,000 中藥研究

亞太工商研究所

無名氏 \$77,130 研究活動

胡景邵 (94 逸夫工商管理) \$500,000 創業教育及研究

拓展及籌募處

黃浩潮 (68 新亞歷史) \$30,000 香港中文大學五十周年校友關愛自然徑捐款計劃 (香港中文大學金禧獎助學金基金)

黃麥錦英 (74 聯合中國語文) \$28,228.59 香港中文大學五十周年校友關愛自然徑捐款計劃 (香港中文大學金禧獎助學金基金)

黃敬立 (68 崇基物理) \$28,228.59 香港中文大學五十周年校友關愛自然徑捐款計劃 (香港中文大學金禧獎助學金基金)

林賢生 (73 崇基哲學) \$10,200 中大校友關愛基金

張耀成 (74 聯合數學) \$5,000 中大金禧高爾夫球日 (中大高爾夫球日獎學金)

1976崇基畢業生伉儷 \$210,000 香港中文大學五十周年校友關愛自然徑捐款計劃 (香港中文大學金禧獎助學金基金)

阮德添 (77 新亞人事管理) \$5,000 中大金禧高爾夫球日 (中大高爾夫球日獎學金)

趙發 (77 崇基經濟學) \$30,000 香港中文大學五十周年校友關愛自然徑捐款計劃 (香港中文大學金禧獎助學金基金)

郭佩明 (78 新亞化學) \$5,000 中大金禧高爾夫球日 (中大高爾夫球日獎學金)

無名氏 \$10,000 中大校友關愛基金

黃雅各 (79 新亞會計) \$6,000 中大校友關愛基金

林炎南 (80 聯合市場) \$5,000 中大金禧高爾夫球日 (中大高爾夫球日獎學金)

陳桂梅 (80 崇基社會工作) \$50,000 中大金禧高爾夫球日 (曾陳桂梅女士獎學金，曾陳桂梅女士助學金)

黎美寶 (80 崇基生物) \$12,000 中大校友關愛基金

何啟德 (82 聯合政治與行政) \$10,000 何啟德、黃淑霞律師行獎學金

吳一雄 (82 聯合政治與行政) \$30,000 香港中文大學五十周年校友關愛自然徑捐款計劃 (香港中文大學金禧獎助學金基金)

吳永康 (83 研究院工商管理碩士課程) \$5,000 中大金禧高爾夫球日 (中大高爾夫球日獎學金)

黃志榮 (83 崇基經濟) \$5,000 中大金禧高爾夫球日 (中大高爾夫球日獎學金)



解讀新時代的公關推廣

隨着新媒體及大數據的出現，公關及市場推廣行業的運作模式亦相應作出調整，從而與新時代接軌。今期專題，我們會與六位在相關專業領域上經驗豐富的中大人，就行業的發展和趨勢，分享他們的真知灼見。

互聯網世界瞬息萬變，時刻考驗着公關的應變能力，而社交平台正是其中一個浴血戰場，一不小心，「公關災難」便隨即爆發。關翠明坦言，面對網上輿論，須有精準的判斷力，在仔細觀察和了解後，再制定解決方案。

雖說網絡平台隨時會引發危機，但有危便有機，只要運用得宜，反而能為品牌增值，可謂是一把「雙刃劍」。曾錦強指出，網上廣告是市場推廣的大趨勢，帶故事性及軟銷（Soft-Sell）手法的內容行銷（Content Marketing）更能讓受眾留下深刻印象，引發共鳴。

傳統公關要懂得處理危機、建立品牌形象等，而財經公關則還有多一個要求：熟悉金融政策及知識。從事財經公關工作多年的陳民傑就指出，專業的財經公關不但要處理一般的公關工作，同時要熟悉宏觀的金融政策及微觀的企業財務知識。

不論是傳統公關還是財經公關，人工智能（Artificial Intelligence, AI）的降臨均令各行各業受到衝擊，而公關行業亦無可避免。溫師雁釋述了AI如何改變了媒體的形態，從而讓大家了解到，今天的公關不能再沿用過去的方式處理媒體關係，而是要緊貼科技趨勢，善用大數據及數碼科技。

在香港做公關與推廣的工作固然不容易，在海外亦同樣有其挑戰。在外國開展公關事業的陳思樺觀察到，新媒體的出現改變公關與客戶的溝通及推廣策略，用戶口碑、網絡紅人等變得更具影響力。而同樣在外地從事公關專業的葉運珍認為，因應這些變化，在為客戶制定公關策略時需選擇合適的社交媒體。

在資訊新世代，公關及市場推廣行業內雖然充滿着未知之數，但挑戰在其中，而機遇，也在其中，對以上工作有興趣的校友，可透過以上幾位校友的分享，加深對行業的了解。✎

曾錦強

讓廣告講故事

社交媒體的發達，催生了新的廣告傳播渠道和製作形式，使網絡媒體成為商業品牌、公眾人物及廣告公司的必爭之地，有時甚至令廣告發揮一定程度的公關功能。資深廣告人曾錦強（89聯合統計）認為，網上廣告是市場推廣的大趨勢，而帶有故事性、採用軟銷（Soft-Sell）手法的内容行銷（Content Marketing）將大行其道。

現時瀏覽各類社交媒體，首先看到的不再是朋友動態，而是形形色色的網上廣告。根據市場研究公司尼爾森的「2017廣告預算調查」顯示，預計今年網上廣告的開支預算將首次超越傳統廣告，佔整體廣告的51%。曾錦強表示，網上廣告不限於網頁上顯示的橫額式或

平面廣告，更多是有別於一般廣告的内容行銷。

「一般廣告着重介紹產品的功能和特色，而内容行銷則重視軟銷多一點，例如廣告商會找一位網絡紅人（俗稱KOL），由他來演繹故事，突出所宣傳品牌的特色，以間接的手法表達訊息。」曾錦強又指，成功的内容行銷是要觸動觀眾，引起共鳴。

見招拆招反應要快

在今年初的特首選舉，曾錦強的團隊為前財政司司長曾俊華推出一系列選舉廣告，並於社交媒體上獲得不少讚賞。「本來曾俊華的故事就很豐富，很容易展現其人物特性，而他很放手讓我們去做。」

雖然擁有很好的團隊及素材，但曾錦強坦言曾俊華的選舉廣告能取得成功，還帶點運氣。曾錦強憶

述，情人節當日林鄭月娥公開丈夫林兆波的情信，內容提到丈夫期望她當選後為落實一國兩制作出貢獻，這令他感到愕然，「情人節為何會談到一國兩制？」及後他們在曾俊華的社交平台「反擊」，發表《給香港的情書》，標籤「#今天我們不談一國兩制只談一生一世」，即時獲得很大的迴響。

他又提到，沒想過林鄭月娥會在選舉論壇中提到曾俊華助手羅永聰，因此連夜把先前為羅永聰拍好的專訪剪輯，再乘勢推出，當時連字幕也未及製作。這種「見招拆招」的方式，正好配合現今網絡話題變化迅速、講究熱門的特性，亦是成功的内容行銷之必備元素。

抽政治水「咪得失人」

近年選舉以至政治成為本港社會的敏感話題，曾有企業的網上廣



2012年，曾錦強（左二）創辦了廣告公司The Bees。



2014年，The Bees旗下子公司Secret Tour獲得「Marketing Magazine – The Next Big Thing」大獎。



曾錦強於2015年在由社會創業論壇主辦的「社企民間高峰會」分享The Bees的故事。

告取材政治，結果引發公關災難，那麼在廣告界「抽政治水」是否一大禁忌？曾錦強直言政治話題在廣告宣傳中可免則免，因為不論站在那一個立場，也會得罪另一方。不過，曾錦強又認為做廣告不可「一本通書讀到老」，如前年朱古力品牌Snickers「十做九錯，全因肚餓？」的廣告，就打破了上述定律，「Snickers將政治人物與娛樂圈金句融合，政治意味淡了，讓消費者覺得抽水只因有趣，無論甚麼政治立場，也不會感到被冒犯。」

網上廣告已成大趨勢，曾錦強更預期網上廣告佔整體廣告的比例將增至近七成，但他指傳統廣告亦有其作用，可以彌補網上廣告的不足，不會完全消失。「網上廣告的目標客群比較集中，而傳統媒體如電視等則有較廣泛的受眾，使廣告能散彈式接觸不同的消費者，不局限於某類觀眾。」他又指，現時電視於黃金時段仍有近二十點收視率，即有逾一百萬觀眾，而網上廣告要取得逾百萬點擊有一定難度。

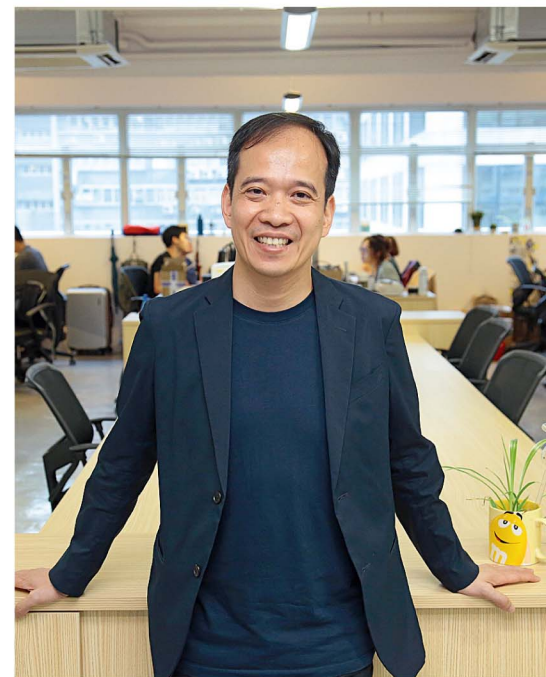
獎勵勞動才有「好橋」

在廣告界工作多年，曾錦強曾經擔任全球最大媒體廣告集團GroupM的香港區行政總裁，五年前辭去高薪厚職，創辦廣告公司The Bees，除為了大展拳腳，亦希望

改變行業生態。「廣告業是一個人力密集的行業，但不少大公司比較短視，只看眼前的利益，虧損時裁員，有盈利卻不會分給員工。」曾錦強提倡公司與員工「共贏」，如學習中原集團創辦人施永青的「333分紅制度」，即公司利潤三分一給股東，三分一給員工，三分一用在公司發展上。業績亦反映曾錦強的理念取得成功，至今The Bees每年的營業額已達二億元。

以往廣告公司均向客戶收取比稿費（Pitching Fee），但由於近年市場競爭激烈，許多公司不收取比稿費，一旦生意洽談失敗，員工的勞動便完全付諸流水，無法獲得任何報酬，因此曾錦強堅持收取比稿費，以鼓勵員工更加用心「做稿」，同時篩去沒有誠意的客戶。另外，曾錦強笑稱自己還有不少「變態」的員工福利，如兩天生日假、「公司全數支付員工買書、看電影和舞台劇等費用」和「加班飯

錢無上限」等，令打工仔羨慕不已，他更指曾有公司「參考」其福利，打消取消員工加班飯錢的念頭。



曾錦強預期網上廣告佔整體廣告的比例將增至近七成，但指傳統廣告不會完全消失。

曾錦強小檔案

1989年	香港中文大學聯合書院理學士
1996年	奧美廣告公司媒介總監
1999年	Mindshare香港董事總經理
2005年	GroupM香港CEO
2012年	創立The Bees廣告集團

溫師雁

AI世代中的PR

溫師雁（97聯合新聞及傳播）當過衝鋒陷陣的記者，到處跑新聞挖狗仔，也曾做過兩年AO，深入政府架構。輾轉間，她投身企業公關行列，至今已累積超過十年經驗，感受到人工智能（Artificial Intelligence）對公關人員的衝擊。溫師雁認為，如何在AI世代下自處，是未來公關業界的重要課題。



先後於《星島日報》、《壹周刊》及《經濟日報》任職記者的溫師雁，指記者與公關相似之處，在於必須對身邊事物充滿好奇心和關心。做記者期間，她培養出

一種判斷力，對於公關工作有很大幫助：「無人會告訴你哪裏有新聞，要自己發掘，我就從那時開始培養出判斷力，對時事、社會以至世界的觸覺更敏銳。」溫師雁指，有了這種觸覺，就容易察覺到可能發生的公關危機，於事故前出招化解。

能分辨資訊 懂上下協調

除了籌辦活動、撰寫新聞稿和年報，企業公關更要主動爭取及發掘機會、想辦法解決問題。對溫師雁而言，寫作技巧、溝通技巧和時間管理在她心中不太重要，最重要是判斷力：「做公關要處理好多問題。有時大小事情會同時發生，公關便要做出正確決定並向上司建議。」她指平日多認識身邊的事物和人，有助培養視野及提高判斷力。

溫師雁處理過各類公關危機，包括09年環球貿易廣場地盤工業意外、大型發展商的管理層變動、家族辦公室的官司糾紛等，她指在處理危機時「抓大放小」的能力不可或缺：「每次發生事故時，各部門都會第一時間找公關處理。在極短時間裏有大量資訊湧至，此時便要『抓大放小』，過濾及判斷重要與次要的資訊，從而決定合適的安排與人手。」

但就算有了方案，有時候忠言逆耳，上司未必即時接納建議。溫師雁指她跟上司偶爾會有分歧，這時便要懂得「政通人和」的道理，令各方持份者及內部員工都支持自己：「最重要講真話，有些公關懂得鑑貌辨色，見上司有面色便不提出建議。其實不少上司欣賞講真話的人，縱使上司當下不接納意見，但沉澱過後就會發現是忠言。」她



溫師雁經常帶客戶參觀公司的藝術展，圖為上海K11的Vivienne Westwood時裝藝術展。



溫師雁（左二）除了自身公關工作，亦積極參與無止橋義務公關工作，多年來助組織推廣及建立傳媒關係。



溫師雁（後排右一）曾任職的公關工作讓不少品牌擁有推廣機會，包括推展閱讀活動助年輕人出書。

補充，當雙方建立信任後，上司亦會更容易接納下屬的建議。

借科技展優勢 不怕取代

近年人工智能和機器學習的突破性發展，反映了新科技的演進和融合。溫師雁形容現時人類處於「顛覆性年代」：「以前是工業革命，之後是網絡時代，我覺得現在是第三個年代，即AI世代。」她指AI的出現改變了媒體形態，由傳統媒體漸變為網絡媒體，公關再以舊有方式處事已行不通：「公關的工作之一是負責媒體關係，但不再是以前那套——認識十幾間報館的老總，或幾十個專欄作家就可以處理。今時今日還要配合大數據與數碼化。」溫師雁舉例指，現時美國聯合通訊社已利用機械人撰寫新聞稿，例如當有地震發生，即使記者正在睡覺，機械人已可察覺地震並即時撰稿，稿件經記者核實後便可馬上發放為新聞報道。

曾經有調查指出，未來五至十年AI將取代50%的工種。溫師雁坦言，公關是對人的工作，難以被AI取代，但也要因應世代變化作出相應調整：「當AI可以取代各種事物時，公關人員更應緊貼科技趨勢，多發掘新創意。另外，人與人之間的溝通、人的熱情用心都是AI取代之不了的，這些方面都應該加強。」她強調AI可以分析所有數據，但下決

定的始終是人，因此自我判斷的能力同樣要維持。

為了加深對AI的認識，溫師雁主動學習，包括閱讀相關書籍、與

AI範疇的專業人士交流等。她提到在AI世代下如何自處，是公關人員必須思考的議題，「一定要變，不變的話就會被淘汰。」



溫師雁認為AI已經改變了媒體形態，網媒的興盛使公關難再以舊有方式處事。

溫師雁小檔案

1997年	香港中文大學聯合書院社會科學學士
1999年	英國華威大學社會政策碩士畢業
2000-02年	任職《星島日報》記者
2001年	獲得香港報業公會「最佳新人獎」
2002-04年	出任政府政務主任
2005-11年	加入新鴻基地產任職傳訊工作
2011-12年	加入新世界發展任職企業傳訊工作
2013-15年	協助新鴻基地產郭氏家族處理公關事務
2015年至今	出任新世界發展有限公司助理總經理（公共事務）
2016年	香港大學國際關係碩士（優異）

關翠明

「全民化」企業公關

過往企業公關人員的主要工作之一，是代表公司與傳媒打交道，但隨着數碼媒體和社交平台興起，現時不少公關工作已需要面對公眾。從事企業傳訊多年的關翠明（98聯合工管）認為，互聯網使資訊傳播得更快，令傳訊工作變得實時，往往考驗公關人員的應變能力。

應對傳媒是公關的指定動作，就算在訪問期間，關翠明也得處理傳媒查詢，不時按手機留意最新情況。她坦言互聯網令傳訊工作不能停頓，有時事情來得很快，更要即時處理以免滯後。

網絡使工作對象擴大

除了「快」，「近」也是數碼時代企業公關工作的特徵，尤其社交平台成為企業與客戶溝通的新渠道，拉近了雙方的距離。關翠明認為現時媒體的定義已變得模糊，公關的角色也隨之轉變，「媒體已不限於報紙等傳統媒體，很多社交平台亦包括在內，變相使公關人員不再只處理與傳媒的關係，而須面向各方持份者。」她提到行內不少公關職位已改稱「企業傳訊」，或在職銜中加入「傳訊」等名詞，並以她現時任職的亞洲萬里通為例，指當客戶從媒體接收到公司資訊的同時，也會收到公司寄給客戶的會員通訊，公關部門便要確保兩方傳遞的訊息一致，建立企業形象。

既然公關傳訊的範圍已擴展至公眾，公關人員更可能要直接面對

客戶，那麼公關的工作會否與市場推廣很接近？關翠明指兩者的目標及所使用的技巧仍有差別，但卻隨着行業發展而不時合作，為企業帶來最好的宣傳效果。「公關與其他持份者溝通，為公司建立形象，最終的目標也是推廣品牌，所以公關應與市場推廣部門緊密合作。」但她也指並非所有公關工作都與市場推廣有關，如實踐企業社會責任回饋市民，便與推廣沒有太大關係。

與市場推廣關係密切

關翠明在畢業後便投身公關行業，先後在國泰航空及數間大型保險公司工作，她認為兩種行業的公關工作不盡相同。「保險公司的銷售模式由前線經紀主導，公關的工作以輔助經紀銷售產品為主，內容大部分側重於促銷。」由於保險公司依靠經紀來建立形象，她表示在



關翠明指行內許多公關職稱已改為或加入「傳訊」字眼，反映了公關工作對象的擴大。

推出活動時，首要工作是令前線經紀了解及認同當中的理念，「經紀就像品牌大使，每天接觸客戶並傳遞品牌訊息，如果經紀不明白活動內容便沒有意思。」

反觀航空公司，公關工作集中在對外塑造企業形象之上，「不少年青人對航空業都有嚮往，很想畢業後入行，因此我們會在社區舉辦不同活動，讓年青人可接觸機師或其他崗位的同事，這類活動並非從銷售角度出發。」但關翠明補充，這不代表航空公司的公關不用涉足市場推廣，他們同樣會協助推廣航線等工作。

關翠明現於亞洲萬里通有限公司任職公共關係及傳訊主管，箇中公關工作與上述行業的又有差別。亞洲萬里通是一個旅遊及消閒獎勵計劃，客戶透過消費累積里數，並可換取不同的獎賞，「由於不是銷售實物，品牌形象較難突出，因此需要時間向客戶推廣這種新興消費模式。」



現職亞洲萬里通有限公司公共關係及傳訊主管的關翠明，曾先後在保險公司和航空公司當公關，她表示不同行業的業務模式有別，故公關工作內容亦會有差異，但可以肯定現時公關工作與市場推廣的關係愈來愈密切。



關翠明與同事參加聯合國兒童基金會慈善跑，這亦是亞洲萬里通的CSR活動。

信息處理考驗判斷力

綜合多年來的工作經驗，關翠明認為公關任務最重要的是持之以恆，「我們每年都會安排媒體採訪，事前要為管理層準備講稿，有時他們會問為何每次也要重覆相關信息？其實要使品牌形象深入人心，不是一時三刻可以做到，必須持續地做才有效果。」她又以渣打馬拉松為例，指人們在香港談到馬拉松時，必定會想起渣打銀行，原因是該行在港舉辦馬拉松賽事多年，這個印象已植根市民心中，而建立品牌形象的道理也是如此。

很多人都視企業公關為對外傳訊和執行形象工程的人員，但關翠明指做好內部傳訊亦同樣重要，

「如果公司將有重大消息公佈，我們會建議先讓同事知道，好過他們從其他媒體得知公司情況。」她表示這樣做能減少員工的不必要揣測，同時有助公司釐清立場，免除信息混亂。

近年公關人員的另一個「戰場」是社交平台，除了鬥擺「Like」，也要花時間回應網民評論。關翠明坦言每天也在學習如何處理網友意見，「如果他們只是在發洩情緒，我們未必需要主動回應，實際上也很難跟進，而且在公開平台回應個別人士的意見，對公關而言也不是好事。」她認為是否需要回應網民評論，需要很準確的判斷力，建議公關人員毋須急於回應，宜先了解和觀望。

關翠明小檔案

1998年	香港中文大學聯合書院工商管理學士
1998年	加入友邦保險市務部，負責傳訊推廣及友邦慈善基金行政工作
2001-04年	任職紐約人壽保險企業市務部，負責品牌推廣及傳訊
2005-13年	任職國泰航空集團企業傳訊部，先後負責統籌本地及海外的大型推廣活動
2013年至今	轉投國泰旗下的旅遊及消閒獎勵計劃「亞洲萬里通」，負責建立企業傳訊團隊，掌管傳媒關係、對外事務、危機管理和公關推廣。現為公共關係及傳訊主管



葉運珍

英倫體會公關業轉變

公關及市場推廣行業最早源於西方國家，眼見外國的公關行業發達，葉運珍（05逸夫新聞與傳播學）最終選擇在英國開展公關事業。海外的的工作文化以至新媒體的應用，令她在公關路上獲得不少體會。

求學時期的葉運珍喜歡文字，並曾在《南華早報》和新加坡路透社作短期實習。畢業後她投身公關行業，先後於香港、新加坡及英國三地從事公關業務，最終於2015年成立了自己的公關公司漫一傳播諮詢公司（11K Consulting Limited），主力為英國、歐洲及中國市場提供公關服務。

Work Smart 因為要快

公關文化也有地域差異，葉運珍從soft and hard skills（軟硬技能）分析：「從硬技能而言，西方是公關行業的發源地，因此西方人更認同公關的價值，對公關的尊重跟中國不同；從軟技能而言，英國人的處事方式是『work smart, play harder』，而香港人則是『play hard, work harder』，工作文化完全不同，不過外國的工作文化往往有更高生產力，值得我們學習。」



葉運珍於今年1月在倫敦大學伯貝克學院（Birkbeck, University of London）分享自己的營商之道。

在公關界，「醒目」始終是第一要義。

全球一體化加上資訊可迅速傳遞，令公關工作更加爭分奪秒。葉運珍笑言市場轉變之快「追追唔到」：「現時的公關工作與傳統已有出入，隨着媒體生態改變，公司現時近五成生意都跟數碼營銷（Digital Marketing）有關，因此我們很重視客戶在網上平台（Online Platform）上的影響力，不少品牌客戶亦會要求我們管理其Twitter、Facebook等社交平台專頁。」她補充，因應這種變化，其公司也要為客戶制定相應的公關策略：「目標群是首要關鍵，我們須針對特定的目標群，選擇合適的社交媒體接觸他們。另外，即時的回應亦非常重要，基本上要在24小時內回應客戶訴求。」

人人KOL PR難度增

今時今日，人人都可以成為關



在英國倫敦開創了個人事業的葉運珍（左一），累積了不少來自世界各地的人脈。

鍵意見領袖（Key Opinion Leader, KOL），在社交平台擁有一定影響力，葉運珍稱這的確使公關危機更容易發生，尤其是網絡上任何人的評價都有機會產生影響力，這不但增加品牌建立正面形象的難度，亦更易觸發「公關災難」。

即使面對愈來愈多挑戰，她笑指自己仍然最喜歡當公關：「這份工作既可滿足我寫文字的興趣，亦令我有更多機會接觸各類客戶，而且公關技能是可轉移的『global career』，若能活用在不同地方學到的公關技能，意義就更大。」

葉運珍小檔案

2005年	香港中文大學逸夫書院社會科學學士
2005-06年	於Weber Shandwick任公關，後轉職至教育統籌局
2006-09年	於新加坡Baldwin Boyle Shand任公關
2010-14年	先後於英國倫敦兩間公關公司任職
2015年	成立漫一傳播諮詢公司（11K Consulting Limited）

陳思樺

為亞洲品牌引路



大約十年前，陳思樺（06崇基工管）在英國效力4A廣告公司時，發現亞洲品牌的實力未能在西方舞台盡情發揮，促成她於三年半前在倫敦創立市場顧問公司，希望利用包括新媒體在內的策略，協助亞洲品牌扭轉不利形勢，獲得與品牌影響力相符的待遇。

陳思樺在英國修讀碩士，畢業後投身跨國廣告公司，不久便發現歐美國家的廣告及公關行業大部分由當地公司主導，「當時有句話叫『advertising is so white』，亦即這個行業為白人所主導。」她指這種文化是亞洲品牌打入國際市場的阻力，西方的廣告公司對亞洲品牌未必有充分認識，加上文化背景不同，令亞洲品牌進入西方市場更見困難。

進軍海外需要「西化」

近年亞洲品牌的國際影響力愈來愈大，阿里巴巴、華為等中國品牌的成績更是光鮮，後者更於今年登上福布斯（Forbes）公布的百大最有價值品牌排行榜，亦是今年登榜的唯一中國品牌。但陳思樺認為，類似的成績仍未能反映亞洲品牌的實質影響力，而她在2013年成立的市場顧問公司Comms8 Ltd，其中一項任務就是協助中國品牌拓展海外市場，爭取國際認受性。



陳思樺於2015年應邀擔任英中貿易協會的演講嘉賓，剖析如何協助英國品牌理解中國消費者及社交媒體的消費現象。

要做到這一點，除了海外公關及市場顧問公司的服務，品牌願意配合西方的價值觀與文化也十分重要，「例如內地客戶習慣給記者利是（即採訪費），我會提醒客戶這種做法在西方國家並不通行。」陳思樺強調，中國以至亞洲品牌要與國際接軌，需要認識和適應外國文化和西方價值觀，才能提升品牌形象，獲得尊重。

新媒體改變市務生態

借助在歐美興起的新媒體，也是配合西方文化的一種手法，Comms8 Ltd的服務亦包括以社交媒體為企業作公關和數碼推廣。「路透社曾有調查指出，大眾對傳統主流媒體的信賴程度正在減低，人們更傾向相信社交媒體和通訊軟件所流傳的信息。公關及廣告公司為客戶尋找推廣媒體時要多加留意媒體的信用度，其次是除了傳統媒體，也可多利用不同的新媒體作宣傳渠道。」陳思樺解釋。

陳思樺提到媒體劃分為三大類，



陳思樺曾邀請Lonely Planet、《紐約時報》和《經濟學人》等媒體的記者組團到海南島採訪，支持旅遊局的活動。

新媒體的出現改變公關與客戶的溝通及推廣策略。她指媒體可劃分為付費的（Paid）、自有的（Owned）及賺到的（Earned）。Paid Media即品牌利用廣告經費買來的渠道，例如電視廣告；Owned Media即品牌自身擁有的宣傳渠道如企業網站；Earned Media即透過受眾或傳媒自發支持而賺到的品牌認知例如消費者口碑。「以前品牌的推廣渠道都是由Paid Media主導，隨着新媒體的出現，Earned Media如用戶口碑、網絡紅人等都變得更具影響力。因此在為品牌制定合適策略時三類媒體都應要兼顧。」

陳思樺小檔案

2006年	香港中文大學崇基學院工商管理學士
2007年	倫敦大學金匠學院Goldsmiths College國際傳媒碩士畢業
2008年	加入位於倫敦的Omnicom Group — PHD廣告公司
2010年	加入Publicis Group — Zenithoptimedia擔任亞太區業務經理
2013年	加入WPP — Mediacom倫敦總部
2014年	在倫敦成立首間專為中國品牌而設的市場顧問公司Comms8 Ltd

陳民傑 為新媒體時代下註腳

在陳民傑（11研究院企業傳播，13研究院行政人員工管）公司的會議室內，牆上掛着任志剛所贈的親筆題字，陳列櫃中則有唐英年相送的如意佛像，它們標誌着陳民傑打滾公關界二十多年來所累積的豐富人脈。由報章財經記者到財經公關公司創辦人，他的經歷正是媒體走向新時代的註腳之一。



在2012年創辦圓通財經公關顧問有限公司之前，陳民傑歷任香港金融管理局傳訊總監、新鴻基地產投資者關係主管等職，他笑言在多年工作生涯裏遇過多位極具份量的伯樂，例如《信報》創辦人林行止、金管局前總裁任志剛、新鴻基地產主席兼董事總經理郭炳聯、前政府高官唐英年等，並從他們身

上「收獲」不少，擴闊視野之餘，亦學會了公關「靜若處子，動若脫兔」的本事。

建立品牌如同煮拉麵

現時陳民傑的公司主力為企業提供金融及公共事務傳訊服務，那麼財經公關的工作與一般企業公關的有何分別？「我們可由橫（Horizontal）和直（Vertical）兩個層面技能去分析。Horizontal的技能，指所有公關都應具備的基本條件，如處理媒體關係、應付事故和撰寫稿件等；至於一個專業的財經公關，則需要有Vertical的技能，既包含對宏觀金融政策的認識，如香港的銀行業條例與證券及期貨條例等，亦涵蓋微觀的企業會計知識，簡單如上市公司財務報表便包括P&L Account（損益表）、Balance Sheet（資產負債表）及Cash Flow

Statement（現金流量表）等。」

但不論哪種公關，都需要為客戶的企業建立品牌，要做得好，就要精緻、專注。陳民傑以日本人煮拉麵為例，指不少日本拉麵店兩代經營，只煮一款拉麵，但對當中每個步驟都相當細緻謹慎，務求做出極緻成品，獲得信譽保證。同樣道理，企業要建立品牌，也需要長時間的品質保證：「與商標不同，品牌經得起時間等各方面的考驗，產品和服務的品質也有長久保證。」

網媒興起加快更新周期

新媒體興起，愈來愈多公司利用網上平台宣傳品牌。陳民傑指出，昔日的公關推廣，主要經印刷及電子媒介完成，但網絡媒體興起之後，不少公司開始運用社交平台推廣品牌。他指網上社交平台的出現確實對建立品牌有正面的作用，



今年書展，陳民傑（右）與中大EMBA課程主任陳志輝教授為羅君兒的新書發佈會任主持。



陳民傑（左五）與其團隊於今年協助籌辦財務匯報局的十周年酒會。



於2013年成立圓通財經公關顧問有限公司的陳民傑（左二），邀得多位政商界名人出席開幕儀式。

但紙媒、電子傳媒和網媒三種渠道的做法不同，故應善用各種媒體的特質來推廣品牌。

在財經公關界，陳民傑可說是見慣場面，大至97和08年兩次金融危機，小至個別公司的公關危機，如04年星展銀行損毀保險箱和07年滙豐「假金牛」事件等。總結多年工作經驗，他同意全球大數據和資訊快速流傳，令處理公關危機的難度更加大：「對於事故及危機處理的衝擊少不了，以前睇報紙是daily（每日）、睇電視是hourly（每小時），但互聯網年代則每分每秒都有更新。大家要與時間競賽，這會影響處理事故的手法，對公關的要求自然更高，他們的反應要更快。」

不過從好的方面着眼，大數據對企業推廣品牌亦大有幫助。「好

簡單，平時我們打開網頁，已能發現自己與他人的喜好，就連喜歡的品牌與內容也一目了然。」陳民傑指今天品牌經銷商運用大數據，可更易接觸目標客戶群。

重大事件仍靠傳統媒體

但對於一些重大事件，經傳統媒體發放消息仍然被視為最可靠的途徑。談到陳民傑近年的代表作，他自言較難忘前年協助堡獅龍集團創辦人羅定邦孫女羅君兒（Queenie），就遭綁架向公眾交代一事：「記得4月30日（羅君兒獲釋後第二天）下午，我在辦公室收到Queenie家人的電話，指需要幫忙。收線後，我和同事馬上到酒店，會見了Queenie及家人了解詳情。我們須在極短時間內想出恰當方案向傳媒交代，最終於當晚七點召開記者會。」

處理這類公關危機，首要帶出明確信息，因此陳民傑為Queenie制定精簡的講話，向公眾交代身體與精神狀況：「當時案件還在調查，不適宜交代詳情，因此最簡單直接的信息就是『報平安』。翌日各大報章傳媒都刊登了這個信息。」後來羅君兒決定將綁架經歷寫成書，也找陳民傑的公司協助策劃，並於今年書展出版了《歷劫生命》。陳民傑還在新書發布會上擔任主持。

雖已在公關行業闖出一片天，但陳民傑亦不忘自我增值，在中大攻讀了兩個碩士學位。他說到中大上課，每次踏出火車站都會望到廣闊校園，使他豁然開朗，有時還會閒坐於女工小食部旁的游泳池，一邊食雞脾，一邊「睇人游水」；他又大讚中大無論是圖書館管理員，抑或教授和同學，都充滿人情味，是個學術氛圍濃厚的地方。



陳民傑（右）創立的公關公司屢獲業界獎項。

陳民傑小檔案

1991-92年	任職《快報》財經記者
1992-95年	任職《信報》銀行版主管
1995-2009年	出任香港金融管理局傳訊總監
2010-11年	出任新鴻基地產投資者關係主管
2011年	香港中文大學研究院社會科學碩士
2012年	於第四屆香港特別行政區行政長官選舉中出任聯絡總監
2012年至今	創辦圓通財經公關顧問有限公司並出任董事
2013年	香港中文大學研究院行政人員工商管理碩士

Witold Smieszek



愛跑之人，不一定個個變職業跑手。

Witold Smieszek（13崇基社會學）在大學期間接觸長跑，幾年間由跑吐露港進化到跑戈壁沙漠，最後以跑步為事業，不過並非做運動員，而是在中國內地舉辦各項長跑比賽，將跑步挑戰自我的精神，變成發展個人事業的動力。

在全球化的大趨勢下，學習無分疆界，Witold亦深明此道，從小就立志到外國交流學習，認識不同地方的文化。出生於波蘭的Witold，十六歲到深圳讀書，開始了解到中國的社會及文化，更有一個中文名「張英奇」，細問之下，原來是朋友給他起的名字，「這是朋友幫我改的中文名，當時只想有一個發音與我原名不相近的名字。」名字背後，相信亦包含朋友對他的感覺。

就愛認識異國文化

雖說香港與深圳只有一河之隔，但Witold仍選擇到中大升學，他坦言喜歡香港獨特的文化。「香港在思想上有很大的自由，大學又以英語作為教學語言，加上中大人給我和藹可親的感覺，多個因素驅使我入讀中大。」

至於為何選擇社會學，Witold想了想，用認真的語氣答道：「我自小對其他社會以及不同國家的文化都有興趣，希望透過社會學了解其他人或群體的行為，以及他們為何會這樣做。事實上，到外地交流

既是了解不同文化的途徑，也是拓闊眼界的機會，透過認識別人的生活，反思自己的人生。」

來到中大，Witold最感興趣的是中大獨特的書院制度，他認為這能促進同學之間的交流和對學校的歸屬感，又讚揚中大允許學生按喜好選修部分課程，讓學生藉着修讀不同的課程以規劃未來。

跑得多 順勢做主辦方

無論是讀書抑或工作，都會有壓力，要減壓，做運動是其中一個方法。鄰近中大的吐露港，一向是熱門「跑道」，Witold說自己喜歡沿着吐露港跑回中大，先由五公里開

後記

工作與學位不一定要畫上等號，從Witold的分享中，除了看到他對跑步的熱忱外，背後更有種「敢想敢做」的精神。其實每個人只要肯跳出既有框架，成就及見識定可更高、更廣，值得正在規劃職涯的校友借鏡。

當跑手



變

成搞手

始，漸漸跑到沙田、大埔及更遠的地方，甚至由舒緩生活壓力，轉為對長跑的熱忱。

自此以後，Witold踏上長跑之旅，先後參加過中國沿岸馬拉松、渣打馬拉松等賽事，天生喜歡挑戰的他更大膽地參加不同類型的越野跑，包括Moon Trekker、鳳凰徑七十公里越野賽、Vibram香港一百越野賽和戈壁沙漠二百五十公里長跑等。Witold印象最深刻的是在戈壁沙漠裏跑步，「那次我需要獨自在沙漠中跑二百五十公里，為期七日，相當考驗體能及意志力。在不同人的鼓勵下，我成功完成賽事。」

當長跑成為生活中不可或缺的一部分，Witold開始思考能否從中發展事業，這個想法最終亦實現了——他現時在南京善跑體育科技有限公司旗下的China Mountain Trails擔任賽事總監，在中國策劃各類型的跑步活動，過去兩年來便在四川稻城縣小村亞丁以及戈壁沙漠舉辦過越野跑。



滿足感來自衝線者

越野跑大多在偏遠的地方舉行，Witold坦言很考驗主辦方的能力，「越野跑意味着無數的不眠之夜，一個二十人的團隊需要用幾個月時間來準備為期一日的活動，而且任何錯誤都會為參賽者帶來危險。」工作雖令人疲憊，但當Witold看到參賽者面帶微笑跑過終點，達成他們人生中非常重要的目標，而自己又能欣賞到世界各地的風景，便覺得一切都是值得。

雖然他現時經常要穿州過省工作，為不同跑手策劃跑步活動，但仍希望以香港為家。被問到未來會否再次移居內地，Witold表示會留在香港至少五年，但希望攻讀科學、科技、工程及數學（STEM）領域的碩士學位，在進修增值的同時，為個人未來的發展探索更多可能性。



- 1 Witold（中）曾在四川稻城縣亞丁舉辦越野跑。
- 2 Witold挑戰戈壁沙漠二百五十公里跑。
- 3 Witold（左二）在咪咕善跑舉辦的「2017中國體育及旅遊高峰論壇」作分享。

衝鋒少女為港達陣 莊嘉欣

欖球是身體碰撞很多的運動，球員撞傷流血是家常便飯，
但香港女子欖球代表隊成員莊嘉欣（16聯合體育運動科學）
卻深深被箇中「小野性」吸引，
8月更代表香港出戰十五人欖球世界盃決賽周。
但原來衝鋒少女並非自小就有欖球夢？

手持欖球的莊嘉欣皮膚黝黑，臉上笑容燦爛，是典型的運動型女生，不過她的「初戀」運動其實是田徑。「小學時已很喜歡田徑！特別是200米短跑！」莊嘉欣喜歡短跑帶給她的速度感和爆發力，中學時代仍專注玩田徑，升讀中大後才與欖球結緣：「大學一年級時我加入了中大籃球隊，二年級則加入手球隊，同時開始接觸欖球，而且很快就愛上。」

身體對抗激發「小野性」

曾經玩過短跑、籃球和手球，為何最終「轉會」欖球？莊嘉欣笑稱：「在跑道上，我永遠都是自己一個跑。但欖球是團隊作賽，隊員間要互相交流，一班人玩更有意思！」她指其實不少球類活動都

講求合作與團隊精神，而欖球的獨特之處，在於它的「小野性」：「欖球員要承受直接的身體碰撞，你要不怕痛不怕撞，被撞倒時亦絕不能放棄。要做到這樣，需要一顆強烈的爭勝之心，我稱之為『小野性』。香港女生身型嬌小，但內心頑強！」

一般人想像中的欖球比賽，都是身材健碩的女漢子上陣，在場上你撞我、我撞你，直至「掛彩」。身形嬌小聲線又嬌滴滴的莊嘉欣，是怎麼上「戰場」的？她表示自己的身形雖然比一般外國選手小，但卻能發揮速度與靈活度：「由於我的體型較小，要盡量避免與對手正面衝撞。事實上欖球並非只講力量，步法與速度的配合都相當重要。」



爆鼻骨繼續衝 助中大奪冠

欖球始終較一般球類講究選手的身體對抗性，故莊嘉欣每周都會花三天健身和作重量訓練，現時她手臂最大肌力（1RM，即每組1下的最大舉重量）為60公斤，而腿則一次最多可舉118公斤，相當於舉起兩個標準體型的女生。

但除了恒常訓練，在球場上衝鋒陷陣，鬥志往往更能主宰勝敗。莊嘉欣憶述去年1月代表中大出戰「渣打大專七人欖球邀請賽2016」時，被撞爆鼻骨，大量流鼻血，明明要入院做手術，她卻堅持完成賽事，最終帶領中大勇奪女子銀碟冠

軍。對此她笑說：「我算是不太怕痛的女生！」

出戰國際賽 撐到尾靠with you

曾出戰多項國際賽的莊嘉欣，最難忘首次代表香港出賽的過程：「2015年9月港隊出戰青島分站的亞洲七人系列賽，當時心情很矛盾，一方面興奮期待，同時又害怕，始終那是一項水平相當高的賽事！」當時香港先後與新加坡、斯里蘭卡、烏茲別克、日本和中國對壘，最終成功奪得該站冠

軍。她指面對不同國家的隊伍，需有不同打法，例如「亞洲一姐」日本選手的體型相對嬌小，對戰時須更強調團隊配合與靈活步法。

七人欖球上下半場各七分鐘，中場休息一分鐘，莊嘉欣指令人最想放棄的時候，往往是下半場的七分鐘，「十多分鐘的比賽需要不停地跑，體力消耗極快，最後七分鐘最容易想放棄。」這個時候，一句with you（與你一起）就成為她能咬咬牙，堅持下去的力量：「到了比賽後半



段，體力差不多耗盡，因此隊友之間會不斷互相打氣。with you、I got your back等加油說話，令我感覺場上有人與我同在，一起努力。」她笑言現時見隊友時間比見家人多，大伙打成一片，是隊友亦是朋友。

莊嘉欣於8月份再進一步，代表港隊出戰女子十五人欖球世界盃決賽周賽事。在去年12月的外圍賽，香港打敗斐濟，歷史性首次奪得決賽周入場券，此前不論男女子隊皆

未嘗躋身此賽事決賽周。談到這項零的突破，她難掩緊張興奮的心情：「香港隊在外圍賽出線，聽起來似是mission impossible，但我們能打敗斐濟，是一大進步。我們會到愛爾蘭對戰2013年亞軍加拿大、四屆盟主紐西蘭等，希望能繼續晉級。」面對強勁對手，莊嘉欣說她從未退縮，誓要把香港人「打不死」的奮鬥精神帶到國外：「我知道今次未必會勝出，但仍會抱着學習心態，遇強愈強。」

香港女子隊 衝擊欖球世盃

香港女子欖球代表隊於8月遠征愛爾蘭，角逐女子十五人欖球世界盃，惜五戰全敗。惟莊嘉欣表現不俗，五戰均有上陣，共取得五分及一次達陣，兩項數據均在全隊三甲之列。

雖在世盃受挫，但女子隊再接再厲，於9月應付2018七人欖球世界盃外圍賽，角逐亞洲區兩個女子隊出線名額之一。2018七人欖球世界盃決賽周將於明年7月在美國三藩市舉行。

1 莊嘉欣(紅衫)享受與對手在賽場對抗的刺激感。圖為她參加十五人亞洲賽。

2 對比國外選手，莊嘉欣(紅衫)身形較嬌小，故盡量避免正面衝撞。圖為她參加國際七人欖球賽。

3 莊嘉欣8月遠征愛爾蘭，代表香港出戰十五人欖球世界盃決賽。

中大人 守護青苗伴成長



李啟豪（左）

2010年 「青苗學界進步獎」導向委員會主席暨「香港傑出學生選舉」導向委員會委員

2011年 私人銀行全權委託投資部、股票組合亞洲區主管

彭慧深（中）

2010年 「青苗學界進步獎」導向委員會委員暨「香港傑出學生選舉」導向委員會委員

2016年 競爭事務委員會調查組主管

林曼雅（右）

2010年 「香港傑出學生選舉」導向委員會主席

2014年 福布斯全球資產發展執行合夥人

青少年就像一棵棵青苗，需要悉心栽培，才有機會變得優秀，更加傑出。林曼雅（97新亞工管）、李啟豪（93聯合工管）及彭慧深（96新亞社會工作）三位中大人，多年來投入青少年公益事務，並傳承着中大人的人文精神。

當年同為香港傑出學生（「傑生」）的林曼雅、李啟豪和彭慧深均相信，所謂「傑出」，不單是學業或才藝上成績卓越，還要有一顆關懷社會、服務社會的心。他們現已在各自的專業領域上取得成就，但同時亦透過傑生組織「青苗基金」，服務並影響着青少年，不忘「傑出就是付出」的信念。

人文精神獲啟蒙

回想在中大的歲月，原來三位校友都是在校園裏獲得服務社會的啟發。「中大的課程如通識教育、書院週會都是當年較為獨特的，可見中大是一間重視全人發展的高等教育學府。」彭慧深說。中大的氣氛，都為三位校友播下了人文精神的種子，而眾多的交流機會和具彈性的課程安

排，都令他們在主修科的研習以外，拓闊了視野。

傑生付出重關懷

現擔任傑生選舉統籌的三位中大人，對未來的傑生都有一番期望。林曼雅說：「我們希望傑生能成為榜樣，為其他人帶來正面影響。我們相信，傑生有能力，未來能夠幫助更多人。」她對傑生有期望，而她亦以身作則，雖投身於金融投資界，也不忘與工作上的夥伴，一起幫助一些有需要的人，她相信，不必在慈善機構或非牟利團體才能助人，每個人都可以在自己的崗位上幫助別人，回饋社會，因此三位校友都着重啟發和培養青少年關懷社會的人文精神，同時希望傑生未來能為社會帶來更多正面影響。

傳承青苗助人心

青苗基金的另一個學生獎項「青苗學界進步獎」，銳意鼓勵學生在品德及學業上不斷進步。李啟豪指出，這個獎項是想鼓勵學生為了成長和改變而踏出第一步，更希望把從前多為受助角色的學生，轉化為具有「施予、助人」能力的助人者，他最後寄語年青人：「最重要的是薪火相傳，我們當年都是得到別人的栽培，所以希望把這份關懷傳給新一代，希望現在得到栽培和支持的年輕人，未來能成為我現在的角色，繼續把這份關懷傳承下去。」

關於青苗基金

青苗基金統籌「香港傑出學生選舉」及「青苗學界進步獎」兩項學界選舉，並積極組織各項活動讓青少年參與社區服務、貢獻社會。
網址：www.youtharch.org。



陳浩然 毅行科研為人之路

雖然目前小腦萎縮症尚未有根治之法，但在一眾科學家的努力下，近年有關此症的治療開始出現曙光，中大生命科學學院陳浩然教授（95崇基生物化學）是其中一位為此貢獻的科學家。

支持陳教授行走科研路的，是科研可以助人這一點，而這種扶持他人的精神，亦已擴展至他的學生事務上。剛於8月出任中大協理副校長及大學輔導長的陳教授希望在聆聽年青人意見的同時，也能把自己的處世經驗帶給他們，扶持他們成長。

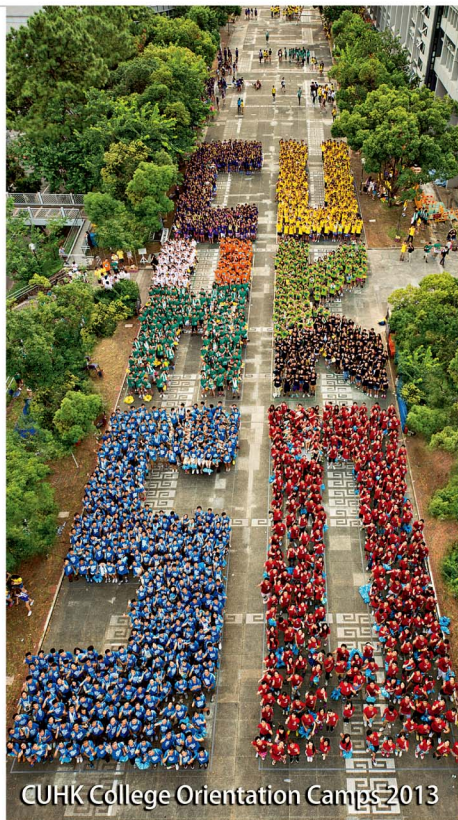
問：當年為何選擇入讀生物化學系？

陳：記得小時候，父親帶我到海邊宿營，鼓勵我用海水做小實驗——將海水倒進鍋裏，看着水分蒸發後剩下鹽分。中學三年級時，我遇到一位很好的生物科老師，他的教學方式與別不同，會問我們很多課程以外的問題，啟發我們自學，而我亦開始對生物學有興趣，不時到圖書館閱讀相關書籍，漸漸發覺科學研究是一件很有趣的事。

九十年代初，有科學家研究出聚合酶連鎖反應（Polymerase Chain Reaction）並獲得諾貝爾獎，多部科學雜誌也有報道，加上當時流行DNA研究……各種零碎的印象交織在一起，驅使我選擇了生物化學系。

問：畢業後，為何有意投身科研？專注研究小腦萎縮症的原因是甚麼？

陳：我在中大讀書時遇到幾位恩師，其中一位是邵鵬柱教授，他讓一年級的我到實驗室參與研究工作。一年過後，我確認了自己對科研的興趣，並落手落腳做實驗，最感興趣的範疇是遺傳學，當時另一位恩師陸家盛教授跟我說：「遺傳病的致病機理很複雜。你得先了解正常生物的成長機理，才能找出並了解不正常的發展。」這番話推動我參與發育生物學研



書院會師是迎新營的重要活動。陳浩然擔任新生輔導聯合委員會主席期間，每年也會將這一環節的大合照送到各書院的迎新營內。

究，研究昆蟲從胚胎到成蟲的過程。九十年代初，徐立之教授在美國發現囊腫性纖維化（Cystic Fibrosis）的致病基因，有助科學家研發治療該病的藥物，使我明白科研工作是如何幫助別人。

從劍橋大學畢業後，我便循着遺傳學範疇尋找研究工作，最後參與在美國費城進行的小腦萎縮症研究項目，這個項目以果蠅作研究模型，證明小腦萎縮症也能在這一細小的生物上

發生，退化情況與人類患者大同小異。研究小組最終於2008年發表研究結果，說明核糖核酸（RNA）的毒性會導致小腦萎縮症。

回到中大教學後，曾有一位博士生跟我說，讀到一篇有關小腦萎縮症的學術論文，建議作更深入研究，而這篇論文正是上述費城研究小組發表之研究結果。遇到學生提出此一要求，多數教授都會拒絕，因他會認為香港的研究水平不能跟美國相比，而我的做法是着他多找資料，後來我們更一同組織研究團隊展開相關研究，並發現了「核仁應激信號通路」。所以我認為，應該給予年輕人更多空間，讓他們多作嘗試，發揮創意。

問：在本港從事科研並不容易，你對有志於此的學弟學妹有何寄語？

陳：做科研需要立志。若你只想憑科研名成利就，最終未必會得到你想要的東西。但如果你想為科學出一分力，只要方向清晰，一步步去做，累積多方面的經驗，不要放棄，便能邁向成功。此中最重要的是在求學時期打好根基，因為每天在實驗室面對的挫折和挑戰，都是訓練之一。

問：在學術研究以外，你亦出任崇基學院的副院長暨通識教育主任，是求學時期的經歷讓你對崇基抱有深厚感情嗎？

陳：我在求學期間參與的書院活動不多，印象最深刻的是崇基對學生的包容，願意多給學生機會。記得有次在學院院務室外看到一張海報，指時任院長沈宣仁教授開班教授摺紙藝術，那時我已聽聞沈教授的摺紙造詣很高，有意參與，礙於活動只限崇基教職員參加，於是便詢問院務主任可否破例，沒想

陳浩然小檔案

- 1995年 香港中文大學崇基學院理學士
- 1999年 英國劍橋大學遺傳學哲學博士
- 2002年 出任中大生物化學系助理教授
- 2011年 榮獲中國遺傳學會第十三屆李汝祺動物遺傳學獎
- 2014年 獲委任為崇基學院通識教育主任
- 2015年 晉升為中大生命科學學院教授
- 2016年 獲委任為崇基學院副院長
- 2017年 獲委任為中大協理副校長及大學輔導長



陳浩然對學生事務親力親為，曾出席本部空間使用諮詢會，與學生討論校政。



陳浩然出席崇基學院六藝堂高桌晚宴。

到對方一口答應，令我感受到崇基師生關係的融洽。

完成本科學位課程後，我便前往英國修讀博士學位，惟當時尚未正式畢業，成績未知，有些獎學金卻只限甲級榮譽生參加面試。幸獲崇基學院幫助，讓我得到往海外深造的獎學金。這些經歷促使我於2002年重返中大執教時，特別向時任崇基學院院長李沛良教授寫信，希望再次加入崇基學院。

問：對你而言，參與學生事務的意義在哪？可否分享箇中的深刻經歷？

陳：其實當初沒有想過會投身學生事務。剛到中大時，同系教授、現為崇基學院院長的方永平教授對我說：「不用怕，學院讓你做甚麼工作便去做。學院會幫助你的。」所以當崇基邀請我參與學生事務時，我二話不說便答應。此後我有機會接觸崇基學生，乃至參與六藝堂修章以建立必然會員制等事，過程中看到學生的生活及學習模式，漸漸覺得與學生溝通是很開心的事。2009年起，我出任新生輔導聯合委員會主

席，開始接觸其他書院的學生，協調每年新生輔導營（即迎新營）的事務。

恰巧當年香港爆發豬流感，新生輔導營雖如期進行，但也要推行戴口罩等防護措施。直到「四院會師」環節，深知不可能讓全部學生都戴口罩叫口號，惟站在校方立場，也不能置諸不理。最後我獨自站在司令台上，呼籲面前上千位新生注意衛生，雖說有一定壓力，但學生也很合作。另外，每年的書院會師也會邀請新生拍攝大合照，為了讓他們在出營前取得相片，我在擔任主席期間都會親自把底片拿去沖曬，再將相片送到營內。

問：你會怎樣形容新一代的中大學生？他們有何出色之處？

陳：新一代學生敢於發聲，所以我們應細心聆聽他們的意見和想法。我認為交流並無問題，前提是互相尊重，只要從關心校政和學校出發，學生和校方是可以溝通的。當然大家想法未必一致，但最重要是聆聽學生的意見，凝聚共識，同時也要讓他們知道校方的想法。

問：今年八月，你獲委任為大學協理副校長及大學輔導長，對於履行新職務有何期望？

陳：生物化學系對我的影響很大，系內不少教授曾任書院院長及大學輔導長，經常接觸學生，無形中亦塑造了我現時對學生的態度。在新崗位上，我期望有機會處身於學生的成長過程中，透過不同的活動，將我對於做人處事的看法帶給他們參考，為他們的成長帶來正面影響。



陳浩然認為現今學生有創意亦敢於表達意見，多聆聽他們的意見和想法對教育以至科研都會有幫助。

後記

為根治小腦萎縮症開路

雖然找到小腦萎縮症的成因，但陳教授在訪談中坦言他並非醫生，研究不過為治療和藥物開發提供了理論基礎，並為此症尚未有根治的方法而感到惋惜。不過他並未氣餒，反而積極建立病人資料庫，令他們有機會嘗試新藥，可見陳教授「科研為人」的精神。



游應森積極支持中大發展，而支持出版「寰宇中大人」系列是其中之一。

游應森

從應捐到勸捐

中大要進一步發展，校友支持顯得特別重要。游應森（75聯合經濟，84研究院工管）對母校的栽培念念不忘，一待自己稍有能力，便作出回饋，但他強調，自己對母校的捐獻，實在微不足道，只盼望回饋母校之餘，同時亦回饋社會。

過去二十多年，游應森慷慨捐款和支持多個項目，包括設立獎助學金、參與校友籌款項目，以及支持「寰宇中大人」系列出版等。他深信「施比受更有福」，並以身作則，鼓勵校友積極參與校友會活動，攜手推動捐獻文化。

設獎學金助內地生讀中大

約二十多年前，游應森收到大學一封募捐信，他未有多想，便寄出支票。「當時，我還未創業，捐款按我收入比例，為數亦不算少。我在中大前後讀了七年，但中學亦不過六年而已，故對母校有很深的感情，希望可以支持她長遠繼續發展。」

游應森捐款的其中一項指定用途，是設立「游應森獎學金」，每年資助一名內地學生入讀中大。

「學生都是來自偏遠又貧困的地方，而成績都是最頂尖的。」他每年都會跟受助學生見面，「當中有一位到了MIT（美國麻省理工大學）升學，有一位現在美國波士頓工

作，他們都很有上進心，覺得能夠幫助到別人，很有滿足感。」

此外，他又在聯合書院設立「游應森住宿助學金」，為家境清貧的學生，提供校內住宿資助。他坦言，最懷念當年湯若望宿舍的生活，不但讓他在學習中成長，亦為他帶來美好的回憶。「第一年校舍在般咸道，由於家貧，我要從石峽尾走到深水埗碼頭，搭船過海，再步行上山；第二年就走路到旺角搭火車上學，至第三年才住宿舍；多了許多時間，校園生活也豐富了，課後打波，也認識不少『波友』，日子過得好開心。」

他後來透過學聯，協助安排同學到外地當實習生，而自己也曾到希臘一家銀行實習三個月，期間有寶貴體驗，也因此對母校的栽培，更深銘感。

校友人傳人 冀逐屆傳承

在2014及2015年，游應森都加入了「中大校友日畢業紀念班籌款委員會」，親身推動「中大校友傳

承基金」的籌款活動，還邀得二十多位校友支持。他坦言，香港的捐款文化不盛行，勸捐的失敗率很高：「有人願意捐幾千元，已是好事。」他希望每屆都可以找到一位校友牽頭：「再由他發動，找其他校友幫忙，擴散開去，剛畢業的校友若收入有限，可當義工，多參與校友活動，或者參加師友計劃，當mentor（導師）。」

游應森深信，凝聚校友對推動捐獻文化會有幫助。因此，他積極支持「寰宇中大人」系列出版，曾捐款成立基金，以補助出版開支。他認為，該系列叢書可以把不同國家及城市的校友凝聚起來，甚有意義。「我會一直支持下去！」他說。

現在游應森不但是中大聯合書院校董、聯合書院校友會榮譽顧問，也是中大校友會聯會張煊昌學校校董，他一直身體力行，積極推動捐款文化，盼能有助母校作長遠發展。

沈祖堯校長訪英美校友



6月23日 倫敦

校長沈祖堯教授乘六月底赴英之便，抽空於倫敦與在英校友聚會，副校長及秘書長吳樹培先生亦有隨行，這將會是沈校長最後一次以中大校長身份探訪英國校友會及校友。沈校長向二十多位出席校友介紹下任校長候聘人選及遴選程序，並講述中大的近況及發展，雖然大部分出席晚宴的都是年青校友，但仍從校長的分享中加深對大學新書院及大樓的認識。一眾校友特別感謝校友事務處送出紀念品作為抽獎獎品，各人最後以倫敦電話亭作背景與校長合照，結束盡興的一晚。



▲ 二十多位在英校友與校長沈祖堯教授在倫敦晚宴後合照。

沈校長給在英校友帶來小茶壺作禮物。



8月4日 波士頓

校長亦於8月到訪美國，並抽空於8月4日與居於波士頓的十多位校友共進晚餐，席上校長與校友們分享了一些中大的消息，眾校友則分享了他們在美國的生活情況，場面溫馨熱鬧。

波士頓校友網絡發起人梁綽睿（08崇基物理）歡迎現於麻省居住或工作的校友與他聯絡（電郵：leungcurtis@gmail.com），並加入波士頓校友網絡。



▲ 沈校長與眾波士頓校友共進晚餐，圖中左一為波士頓校友網絡發起人梁綽睿。





主要由校友設計師團隊設計
位於伍宜孫書院的**創意實驗室** (Creative Laboratory, Clab)

校友設計師團隊成員包括：
張國麟 (04崇基建築學, 07研究院建築學)
劉嘉欣 (07聯合建築學, 10研究院建築學)
梅詩華 (06新亞建築學)

校友評議會年度籌款活動致謝茶會 慶善款錄380萬港元再創新高

籌款活動致謝典禮
15.7.2017



2017校友評議會籌款活動贊助人與校內嘉賓及校友評議會常委合照。

校友評議會每年均會舉辦籌款活動，鼓勵校友回饋中大。繼去年為「中大醫院」及「博群計劃」籌款，籌得破紀錄的270萬港元，校友評議會今年再接再厲支持上述兩個大學項目，合共籌逾380萬港元，再創校友評議會歷來籌款新高。

籌款計劃兩年來累計籌得近660萬港元，其中為醫院項目更籌得超過590萬港元，超額完成本年度目標。

為感謝一眾校友及友好支持是次籌款活動，校友評議會特別於7月15日在中大鄭裕彤樓The Stage舉行致謝茶會，並邀得沈祖堯校長作主禮嘉賓。受惠單位代表，包括中大醫院高級護理經理黎雪芬女士，以及時任協理副校長暨大學輔導長吳基培教授亦有出席，為大家簡報有關中大醫院及博群計劃（I·CARE Programme）兩個項目的最新進展。



是次活動有幸邀得沈祖堯校長作主禮嘉賓。



中大校友及友好支持發展中大醫院及「博群計劃」，令2017中大校友評議會籌款計劃籌得超過三百八十萬元，再創新高。



是次致謝茶會有多位嘉賓、中大校友及友好出席，場面非常熱鬧。



校友評議會陳志新主席向在場出席人士致歡迎辭。

2017校友評議會籌款活動贊助人芳名

至尊鑽石贊助人 (捐款港幣100萬或以上)

東院道官小一位慈愛老師基金

鑽石贊助人 (捐款港幣20萬或以上)

黃劍文校友 香港順龍仁澤基金會有限公司 1976崇基畢業生伉儷 楊于銘校友

黃金贊助人 (捐款港幣10萬或以上)

伍志濤校友 黎淑芬校友 郭麗碧校友 陳樂堅校友及呂令意校友 殷巧兒校友 周麗娟校友
郭碧蓮校友 蔡志齊校友 郭兆芬校友及楊偉娟校友 吳凱特校友 鄧麗芬校友 梅振河先生及王美玉女士

銀贊助人 (捐款港幣5萬或以上)

張汝榮校友 陳志新校友 張健偉校友及陳慧蘭校友 何永恒校友 梁誌邦校友



中大校友日2017

CUHK Alumni Homecoming

25·11(六)

12:00nn-5:00pm | 百萬大道

🎁 領取禮品印花咭/紀念品及抽獎

- 凡預先登記出席的校友, 可於當日憑電子門票(E-ticket)領取禮品印花咭及紀念品。
- 11月20日(一)或之前報名之中大校友於活動當日中午12:00至下午2:00到達會場登記處登記出席, 可憑門票自動參加幸運大抽獎, 贏取豐富禮品。
- 畢業紀念班校友* 可憑電子門票於會場登記處領取特別紀念品一份。

🚌 當日交通安排

早上11:45至下午4:45於大學港鐵站設專車接送前往百萬大道

💻 報名方法

請網上報名(網址見下)或填妥報名表格傳真/郵寄回中大校友事務處

📅 截止報名日期

2017年11月20日(一)

🌐 校友日網頁

(將定期上載參加校友名單及最新資訊)
www.alumni.cuhk.edu.hk/homecoming



香港中文大學校友事務處

* 今年畢業紀念班為: 1967, 1972, 1977, 1982, 1987, 1992, 1997, 2002, 2007, 2012及2017屆校友

中大校友日2017

CUHK Alumni Homecoming

25·11(六) 12:00nn-5:00pm

報名方法

請透過校友日網頁 (www.alumni.cuhk.edu.hk/homecoming) 於網上登記；亦可填妥以下登記表格，傳真至 (852) 2603 6226 或郵寄至香港新界沙田香港中文大學富爾敦樓301室校友事務處收。成功登記之參加者將收到電子門票(E-ticket)以作確認。

截止報名日期

2017年11月20日(星期一)。該日或之前成功報名之校友，於校友日當日 **中午12:00至下午2:00** 期間攜同電子門票到達會場登記處登記出席者，即可自動參加校友日大抽獎，贏取豐富禮品。詳情請瀏覽校友日網頁。

免費入場!

歡迎所有
中大校友
攜同親友參加

出席登記表

報名人資料

姓名(中文) _____ (英)(姓氏先行) _____
校友編號 Alumni ID (如有資料) _____ 畢業年份 _____
書院/兼讀學士/研究院 _____ 主修 _____
聯絡電話 _____ 電郵 _____
(以便聯絡及奉上電子門票)

同行親友資料

	中文姓名	英文全名 (姓氏先行)	成人	小童 (12歲 或以下)	如參加晚宴* 請加上(✓)	如同行親友為中大校友, 請填寫:			
						校友 個人編號	畢業 年份	書院/兼讀學士/研究院	主修
報名人	--	--	--	--	()	--	--	--	--
同行參加者(1)					()				
同行參加者(2)					()				
同行參加者(3)					()				

以上提供資料只供處理2017校友日登記事宜使用

共 _____ 人；參加晚宴地點#：_____

註： 1) 每名報名校友最多可攜同3位親友出席晚宴；
2) 所填寫之晚宴地點，只限所屬書院/研究院；如沒有填寫，將按其第一個畢業學位之書院/研究院分配

#可供填寫之晚宴地點分別為：

①崇基 ②新亞 ③聯合 ④逸夫/兼讀學士 ⑤晨興 ⑥研究院/教育學院教育文憑

如欲參加 **善衡、敬文、和聲或伍宜孫書院院長晚宴**，請直接聯絡所屬書院報名：

- 善衡書院 : 院務室倫先生 (電話: 3943 1478; 電郵: stanleylun@cuhk.edu.hk) [每名報名校友最多可攜同一位親友出席]
- 敬文書院 : 院務室馮女士 (電話: 3943 3213; 電郵: susanfung@cuhk.edu.hk) [每名報名校友最多可攜同一位親友出席]
- 和聲書院 : 院務室黎小姐 (電話: 3943 1637; 電郵: vann@cuhk.edu.hk) [每名報名校友最多可攜同一位親友出席]
- 伍宜孫書院 : 院務室黃小姐 (電話: 3943 3932; 電郵: yolindawong@cuhk.edu.hk) [每名報名校友最多可攜兩位親友出席]

查詢：校友事務處 電話：(852) 3943 8670/7861 傳真：(852)2603 6226

電郵：2017homecoming@cuhk.edu.hk 校友日網頁：www.alumni.cuhk.edu.hk/homecoming Facebook：香港中文大學校友事務處

校友評議會2016/2017

常務委員會及屬下各小組委員會工作報告

(一) 前言

校友評議會功能包括：協助大學加強公共關係，支持大學建立良好社會形象，就有關大學發展向校方提供意見，選出代表加入大學校董會，及安排為大學或社會公益籌款，以實踐校友評議會目標。校友評議會常務委員會透過多種形式，如電郵、講座、座談會、義工服務及會面等，與廣大校友成員緊密溝通，及為大學發展作出貢獻。

年度內代表校友評議會出任大學校董會之代表如下，參與大學校董會多個委員會工作，協助推動校務。

- 陳志新 (校友評議會主席及當然校董)
- 林偉雄 (選任校董，任期至2018年7月11日)
- 阮德添 (選任校董，任期至2018年7月11日)

為擴大校友評議會成員參與，常務委員會於年度內公開招募屬下小組組員，獲得101位校友熱心回應，支持各小組工作。

(二) 香港中文大學校友評議會「傑出服務及創意學生獎」及「學業進步獎」

「香港中文大學校友評議會傑出服務及創意學生獎基金」由2004年起，每年設獎項分別頒予在社會服務、校內服務、以及創意方面有傑出表現的中大本科生，每一獎項為港幣一萬元，藉以鼓勵同學的多元化發展。2017年得獎人為：

- 傑出社會服務獎：
溫穎彤 (善衡書院數學及數學教育四年級)
- 傑出校內服務獎：
杜森宇 (逸夫書院統計系三年級)
鄭家駿 (伍宜孫書院政治及行政學系四年級)
- 傑出創意獎：
譚爾正 (崇基學院音樂系四年級)
關仲衡 (聯合書院數學系四年級)

2012年舉行「科研創新路」籌款活動，款項獲政府配對補助金配對得港幣509,115元。並用作成立「香港中文大學校友評議會學業進步獎」獎學金，以獎勵清貧及學業成績有進步之中大同學。獎學金由大學入學及學生資助處獎學金及資助組負責管理，並由2013/14學年開始頒發，每年頒發獎項兩名，每名金額為港幣兩萬元。2017年得獎人為：

- 劉敏晴 (逸夫書院工商管理學三年級)
- 李嘉傑 (伍宜孫書院計算機科學與工程學系四年級)

(三) 校友評議會屬下小組報告

A. 籌募策劃小組

繼去年為「香港中文大學醫院」及「博群計劃」籌款後，本年度籌募活動繼

續為上述兩個項目籌款。小組籌劃亦以校友評議會常務委員會名義，於2017年初首度以影片向海內外成員拜年，同時介紹本年度的籌款計劃。常務委員會更為該影片所得的每一個「Like」捐出港幣100元，支持本年度的籌款活動。截至2017年6月16日止，合共為「中大醫院」及「博群計劃」籌得港幣380多萬元，再創校友評議會歷來籌款新高。籌款計劃兩年來累計籌得逾港幣653萬元，小組將於2017年7月舉行致謝茶會，答謝一眾捐款人的支持。

B. 會章專責小組

會章專責小組曾就不同事項交流意見及看法，包括香港中文大學校友評議會之名稱，有認為現時名稱內「評」字，往往給予人一種「評論」、「批評」的感覺，容易誤導一般成員以及公眾人士，以為校友評議會只是一個評論組織，而忽視其他的職能。亦有認為即使除去「評」一字，意義不大，因為作為一個議會，也是具有評論及批評功能。就此，認為暫時不需作任何跟進。除此，亦在2017年2月27日與發展檢討小組舉行聯合會議，讓相關小組組員就「通常在本港居住」之議題的建議提出意見，並獲兩小組同意各建議項目。有關建議及後由發展檢討小組交予常務委員會接納及通過。

C. 教育事務小組

教育事務小組過去多年一直就不同的教育相關議題進行電子問卷調查。小組積極參與籌辦2017年4月8日有關「一帶一路」的研討會，包括由召集人負責當日研討會之總結。小組亦特別於6月向校友發出電郵問卷，收集校友對「一帶一路」倡議與文化教育相關問題之看法。收回的問卷經整理後，將會進行調查分析結果，以期向外界提供相關有用的參考資料。

D. 社會事務關注小組

過去兩年，社會事務小組均成立中大義工隊伍，接待長者、新來港學生等團體參觀中大校園，藉以提升大眾對中大的認識。為協助大學吸引更多具潛質的中學生報讀中大，小組於2017年1月21日再次舉辦「高中學生校園遊」，接待四十多位來自兩所英中的高中學生。是次活動獲入學及學生資助處及中大校友校長會全力支持，並邀請中大相關部門安排圖書館導賞團、入學講座、校園導賞及學系參觀等活動。此類的活動有助為大學建立正面形象，及吸引更多學生選讀中大。小組亦會考慮舉辦其他形式的社會服務活動，冀望可凝聚一眾校友力量，服務社會。

E. 校友聯絡推廣小組

小組在年內推出一系列宣傳項目，積極向校友介紹及推廣校友評議會，包括製作校友評議會單張，安排於不同的校友聚會場合派發，同時將其電子檔上載至校友評議會網頁；在2016年11月26日「中大校友日」活動上設置「校友評議會攤位」，安排互動遊戲及派發本會的宣傳單張；亦以「香港中文大學校友評議會」名義贊助2016年12月11日於大學夏鼎基運動場舉行的「中大校友足球盃」，由中大校友組成的七人足球隊伍，共十六隊參加，藉此宣傳校友評議會。另小組於年內策劃校友評議會會徽設計，配合會務長遠發展，加強校友對校友評議會的歸屬感，以及便利日後宣傳和促進校友及公眾對校友評議會的認識。有關會徽設計建議及內容，亦已納入2017週年會員大會議程內。此外，於2017年4月14日小組與發展檢討小組安排參觀香港中文大學(深圳)校園，實地了解中大(深圳)的最新情況，以及與師生會面交流。

F. 校友評議會發展檢討小組

就2016週年會員大會上，有期望校友評議會能更清晰界定「通常在本港居住」之議題，交付校友評議會發展檢討小組作研究。就此，小組進行了相關資料的搜集工作，並於常務委員會會議上作深入討論，以及與校友評議會義務法律顧問會面，了解有關專業法律觀點及操作上的可行性。小組於2017年2月27日與會章專責小組舉行聯合會議，兩組組員同意建議適宜在現行的「候選人提名表格」上為「通常在本港居住」附加註釋，及在「候選人提名表格」上加「資格聲明書」一項。經兩小組贊成的「候選人提名表格」建議版內容，已經常務委員會接納及通過。有關議題報告書亦已納入2017週年會員大會議程內。此外，為加深校友對香港中文大學(深圳)的認識，小組於2017年4月14日聯同校友聯絡推廣小組舉辦中大(深圳)校園參觀活動。

(四) 「從多角度看一帶一路與香港」研討會

校友評議會自成立以來，不時舉辦研討會探討不同的議題。鑑於「一帶一路」是近年一個熱門話題，校友評議會特別於2017年4月8日在中大校園舉辦「從多角度看一帶一路與香港」研討會。是次研討會邀得沈祖堯校長為主禮嘉賓，以及五位專家擔任講者，包括珠海學院一帶一路研究所所長陳文鴻教授、「一帶一路」辦公室「一帶一路」副專員陳子敬先生、香

港貿易發展局研究總監關家明先生、香港付貨人委員會執行總幹事何立基先生，以及一帶一路國際發展聯盟創會秘書長陳鳳翔博士。研討會當日設有提問環節，由資深傳媒人香樹輝校友主持。研討會反應熱烈，出席人數逾四百人。

(五) 參與及出席大學及校友活動

年內主席及常務委員等亦參與及出席不同類型的大學及校友活動，例如：校友中秋籌款園遊會、校長物色及遴選委員會

舉辦之諮詢會、國際生校友之聚會、環宇暑假實習計劃結束證書頒授典禮、校友電影欣賞會、中大(深圳)音樂會、2016中大校友日、中大頒授榮譽博士學位典禮、中大醫院動土典禮、聯合書院60周年院慶餐舞會、中大防止性騷擾委員會舉辦的座談會、中大校友職業博覽2017、中大校友會聯會活動、中大創業日2017、校友組織會長聚會、中大榮譽院士頒授典禮等。希望藉着各種途徑，加強彼此的溝通及聯繫。

(六) 展望

期望校友評議會在未來能進一步凝聚不同屆別及興趣的校友，參與活動及推動會務發展。就此，透過團結校友，讓大家可以上下一心，致力發揚中大校友回饋母校、服務社會的精神。與此同時，亦會繼續與中大校友會聯會及各校友組織保持緊密聯繫，以增強校友對校友評議會的支持及貢獻。

校友評議會2017週年會員大會

香港中文大學校友評議會2017週年會員大會已於2017年6月24日舉行。出席而有投票權之成員為414人。

會員大會除一般議程外，亦報告了常委會年內工作，及舉行了校友評議會主席一名及選任常務委員兩名議席選舉。陳碧橋校友(73崇基社工)當選為校友評議會主席，任期由本年9月1日至2020年8月31日，而魏敬國校友(04崇基計量財務學)及楊于銘校友(04聯合風險管理科學, 06研究院風險管理科學)當選為選任常務委員，任期由本年9月1日至2020年8月31日。

會上亦有就上年週年會員大會交付之研究事項(即有關「通常在本港居住」之議題)作出報告。在2016週年會員大會上，有討論關注成員參選校友評議會之資格，期望校友評議會能更清晰界定「通常在本港居住」一詞。常務委員會屬下「校友評議會發展檢討小組」亦因此跟進有關事宜，並進行了相關資料的搜集工作，與義務法律顧問會面以了解有關專業法律觀點。綜合意見及資料後，校友評議會發展檢討小組及會章專責小組於年內舉行聯合會議，一致同意建議在現行的「候選人提名表格上」為「通常在香港居住」附加註釋。同時，在「候選人提名表格上」加上「C.資格聲明書」一項，要求候選人在提名表格內自行聲明及確認其本人符合為校友評議會成員及通常在香港居住。上述各建議項目經兩小組同意後，經交常務委員會接納及通過，並在本年週年會員大會上報告。此外，今年有成員在會員大會提出有關中大(深圳)的畢業證書與中大(香港)的畢業證書十分相似，希望校方能夠向中大(香港)校友提供中大(深圳)的畢業證書及成績單樣本，以讓校友知悉及了解。

有關會員大會會議紀錄經校友評議會常務委員會審議過後，已於8月1日上載校友評議會網頁供成員參閱。會議紀錄最後會附於2018週年會員大會之議程文件內，一併寄予登記出席校友，最後在週年會員大會中正式通過。

獲頒校友評議會獎項同學與校友評議會常務委員會及中大入學及學生資助處處長王淑英教授(前排中間)合照。

2017/2018年度常務委員會

主席：陳碧橋先生***# (73崇基社會工作)

副主席：空缺

上屆主席：陳志新先生* (72新亞經濟)

委員：(選任委員)

林偉雄先生*## (87聯合市場)

阮德添先生*## (77新亞人事管理)

劉鴻昌先生** (96聯合電子工程)

廖昭薰女士** (77崇基社會學, 78教育學院教育文憑)

魏敬國先生*** (04崇基計量財務學)

楊于銘先生*** (04聯合風險管理科學, 06研究院風險管理科學)

(中大校友會聯會薦任委員)

陳早標先生* (79崇基生物, 80教育學院教育文憑)

甄枝雄先生* (81新亞歷史)

黃萬成先生* (88聯合社會工作, 06研究院社會服務管理)

盧子穎先生* (93逸夫心理學, 16研究院行政人員工商管理)

顏龍先生* (71崇基地理, 79教育學院教育文憑)

常務委員會秘書：(由校友事務處處長委派)

* 2018.8.31 任期屆滿

** 2019.8.31 任期屆滿

*** 2020.8.31 任期屆滿

以校友評議會主席身份自動代表校友評議會出任大學校董至2020.8.31

經校友評議會選舉出任大學校董至2018.7.11



請支持「香港中文大學校友傳承基金」

由一群來自「2」、「7」字尾畢業紀念班校友所組成的「2017中大校友日畢業紀念班籌款委員會」現已開展工作，傳承接棒為「香港中文大學校友傳承基金」進行籌募，以期協助校友——尤其是年輕校友——提升競爭力及創業機會、支持他們為母校作出貢獻及在學術領域取得更高成就，以助母校長遠發展。

「2017中大校友日畢業紀念班籌款委員會」名單：

- 1967：董家池（新亞） 袁慧珠（新亞）
- 1972：梁廣林（新亞）
- 1977：蕭國興（聯合） 屈國良（聯合）#
- 1982：雷慧靈（崇基） 溫兆華（崇基）
- 1987：林偉雄（聯合） 唐偉邦（聯合）#
- 1992：陳燕玲（新亞）# 何敏（逸夫） 賴炳華（兼讀）
- 1997：林兆豐（聯合） 溫師雁（聯合） 崔堅偉（新亞）
- 2002：黃紹良（崇基）
- 2007：劉曉俊（新亞） 吳宇強（聯合）# 陳景道（逸夫）
- 2012：侯泳慧（崇基）
- 1981：潘淑儀（新亞）*
- 2006：梁淑瑜（崇基）*

*2016中大校友日畢業紀念班籌款委員會召集人

#2017中大校友日畢業紀念班籌款委員會召集人



四位2017中大校友日畢業紀念班籌款委員會召集人。（左起）屈國良、陳燕玲、唐偉邦及吳宇強。



即時網上捐款



「中大校友傳承基金」
詳情、活動、捐款表格及鳴謝方式

大學與校友會面增進聯繫利交流

與聯合校友
會面

20/6



前排左起：何萬森、殷巧兒、許敬文副校長（時任）、張煊昌、譚偉豪
後排左起：梁鳳蓮博士、廖萬里、駱美琪、陳維民、唐偉邦、李偉光、陳婉雯、李劍雄、陳業曦、鄭健文

6/7

與校友評議會
常委、校友會
聯會代表及書
院校友會代表
會面



前排左起：廖健華、李劍雄、陳碧橋、黃浩潮、陳志新、許敬文副校長（時任）、吳基培副校長、譚天樂、張福英
後排左起：鄭健文、劉鴻昌、李國忠、甄枝雄、陳偉鋒、盧子穎、李健、阮德添、葉國洪、楊彩霞、吳遠興、陳樹偉、林曉鋒、魏敬國、林偉雄、顏龍

祝賀在2017年榮獲香港特別

政府在7月1日憲報刊登2017年授勳名單，獲政府授勳及嘉獎，當中包括：

大紫荊勳章

陳茂波 (77新亞會計，84研究院工管)
財政司司長

羅范椒芬 (05研究院教育)
行政會議成員

金紫荊星章

吳克儉 (76聯合社工)
前教育局局長

張志剛 (84新亞人類學，90研究院工管)
前行政會議成員

高靜芝 (70聯合工管)
中央政策組顧問

銀紫荊星章

邱誠武 (82聯合生化)
前運輸及房屋局副局長

梁敬國 (88聯合政政)
前商務及經濟發展局副局長

凌嘉勤 (80崇基地理)
前規劃署署長

劉靳麗娟 (95研究院教育)
婦女事務委員會主席

蘇慶和 (83研究院工管)
市區重建局主席

紀律部隊及廉政公署卓越獎章

羅振南 (84聯合地理)
入境事務處副處長

銅紫荊星章

吳國強 (82新亞經濟)
前勞工處副處長

甘博文 (83研究院工管)
醫院管理局財務委員會主席

李盛白 (91研究院社工)
元朗大會堂管理委員會總幹事

陳耀華 (83新亞哲學，84教育學院教育文憑)
前助理廣播處長

黃惠芬 (79聯合政政)
前高級首席行政主任

黎廷瑤 (75新亞社會)
《星島日報》總編輯

紀律部隊及廉政公署榮譽獎章

鄭德明 (83崇基經濟，88研究院翻譯)
前香港警務處總警司

黎流柏 (90聯合物理)
海關高級監督

廖秀芳 (81崇基社工)
廉政公署首席傳媒宣傳創作主任

榮譽勳章

鄭承峰 (07研究院哲學)
前仁濟醫院董事局主席

呂堅 (96逸夫政政)
元朗區議會議員

姚柏良 (97逸夫體育及運動科學，
03教育學院教育學學士後文憑，
06研究院教育)
觀塘區議會議員

余關翠雯 (80聯合社工)
衛生署總院務主任

呂汝漢 (81新亞企管)
粵劇發展基金顧問委員會副主席

俞斌 (14研究院語言學)
香港聾人福利促進會執行委員

凌浩雲 (04研究院工管)
社會企業商務中心首席顧問

許敬文 (80新亞市場)
香港消費者委員會社區與公共關係委員會主席



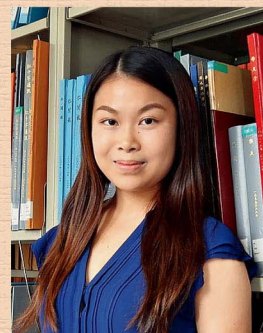
鄭紹遠獲頒科大榮譽大學院士

鄭校友(70聯合數學)於6月13日獲香港科技大學頒授榮譽大學院士。中大數學系畢業的鄭校友於1996年加入科大出任數學系主任，2004年成為理學院院長，次年獲委為講座教授，其後再獲擢升為署理副校長(學術)，此外亦曾服務科大顧問委員會、校董會及教務委員會。他的研究範疇為黎曼幾何和複幾何，曾獲得世界華人數學學家大會「陳省身獎」，現為美國數學學會會士，研究廣獲國際認許。



馬鳴茵獲利黃瑤璧千禧獎學金 赴英深造

馬校友(16敬文英文，17研究院英文(文學研究))早前榮獲利黃瑤璧千禧獎學金，將於今年10月負笈英國牛津大學修讀「英國文學(1900年至今)研究」碩士課程。她對現代文學一直深感興趣，入讀牛津後希望集中探討生態文學及物件導向本體論與現代文學之間的關連。馬校友又表示，期望將來能返回中大英文系從事教學和研究工作。



行政區政府授勳及嘉獎的校友

多位校友因其傑出成就或對社會的貢獻，

行政長官社區服務獎狀

余立勳 (84 聯合英文)

聖類斯中學校長

吳韡春 (85 教育學院教育文憑, 95 研究院教育)

十八鄉鄉事委員會公益社中學校長

周德興 (10 研究院法學專業證書課程)

暴力及執法傷亡賠償委員會委員

張欽龍 (86 新亞化學, 00 研究院教育)

循道衛理聯合教會李惠利中學校長

陳卓禧 (85 新亞新聞及傳播, 01 研究院法律與公共事務)

香港專業進修學校校長

陳偉佳 (05 研究院文化管理)

香港浸會大學附屬學校王錦輝中小學校長

黃美坤 (90 新亞社工)

安徒生會童話夢工場中心主任

黃偉德 (97 兼讀小學教育)

港澳信義會明道小學校長

賴永春 (99 研究院計算機科學, 99 研究院計算機科學, 07 研究院教育)

瑪利諾中學校長

羅發強 (82 聯合歷史, 88 教育學院教育文憑, 98 研究院教育)

聖公會聖本德中學校長



祝賀校友獲委任為太平紳士

政府在7月1日於憲報刊登今年獲委任的太平紳士，多位校友獲殊榮，當中包括：

張德康 (12 研究院醫學博士)
香港醫務委員會初步偵訊委員會主席

趙麗娟 (97 研究院行政人員工管)
婦女事務委員會非官方成員

蔡若蓮 (94 教育學院教育文憑, 01 研究院教育, 06 研究院語言學, 11 研究院教育)
福建中學 (小西灣) 校長

葉傲冬 (09 研究院文化管理)
油尖旺區議會主席

彭一邦 (07 研究院工商管理)
俊和發展集團副主席

譚紫樺 (91 崇基心理學)
香港戒毒會執行委員會當然委員

黃奕鑑 (77 新亞財務, 84 研究院工商管理)
市區重建局非執行董事

任景信 (85 聯合市場)
前監警會委員會成員

楊世模 (89 研究院基本醫學, 02 研究院矯形外科及創傷學)
前社區體育事務委員會委員

王倩儀 (79 聯合英文)
前環境局常任秘書長/環境保護署署長

譚贛蘭 (79 崇基社會工作)
前勞工及福利局常任秘書長

劉家麒 (15 研究院哲學)
運輸及房屋局副秘書長 (運輸)

陸慧玲 (86 聯合政治與行政)
勞工處助理處長 (勞資關係)

江美妮 (95 聯合地理)
創新及科技局副秘書長

蘇翠影 (82 崇基英文)
政制及內地事務局駐京辦副主任

蘇婉玲 (93 研究院翻譯)
工業貿易署副署長 (多邊貿易、區域合作及雙邊貿易)



工程學院校友於「挑戰杯」香港區創新組別獲獎

劉炎南校友 (15 研究院機械與自動化工程) 連同兩位博士生高飛和梁豐研組成的隊伍，憑「動力型膝下義肢」勇奪本年度「挑戰杯」香港區創新組別二等獎及2017中大高銀杯冠軍；而另一隊伍則由潘天樂 (17 聯合生物醫學工程學)、庄卓力 (17 善衡生物醫學工程學)、馬之瑤 (17 聯合生物醫學工程學) 及博士生香皓林 (16 逸夫生物醫學工程) 組成，他們憑「軟性大腸檢測及手術平台」勇奪本年度「挑戰杯」香港區創新組別三等獎及2016中大「環球創新醫學工程設計大賽」銅獎及最佳創意獎。



(左起) 梁豐研、劉炎南、義肢示範者劉先生、高飛。



潘天樂



崇基學院

吳經端 (67 植物)

吳校友與楊祖恩 (69 聯合工管)、何偉雄 (85 聯合中文) 及簡新 (93 崇基醫學)，於6月28日應邀出席由香港駐紐約經貿處主辦的「慶祝香港回歸二十年」晚宴，並與香港駐紐約經貿處處長栢嘉禮一同合照。



(左起) 楊祖恩、吳經端、栢嘉禮、何偉雄、簡新

洪秋偉 (80 市場)

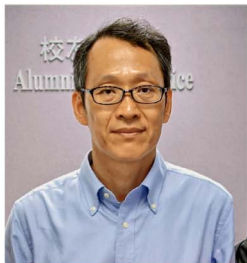
洪校友是一位資深行政人員，在香港和美國的電信、媒體和科技 (TMT) 行業任職超過三十年，現為 Forbes Global Holdings 的總裁兼首席代表，此前歷任中國潤金小貸控股有限公司、中國移動通信、美國 AT&T 及美國朗訊科技等公司。他現時亦為香港通訊業聯會董事會成員。

浦偉光 (80 會計, 89 研究院工管)

浦校友於5月5日獲特區政府委任為保險業監管局執行董事，此前他任職於證券及期貨事務監察委員會，任中介機構監察科高級總監。另外他在離任證監會前，曾出任國際證券事務監察委員會組織轄下市場中介機構監管委員會主席，歷時七年。

黃興齊 (88 地理)

日本校友會聯絡人黃校友在7月到訪中大，先於8日出席與中大校長候選人選會面，再於13日到訪校友事務處並分享校友會發展及居日校友現況。



殷玉萍 (94 經濟)

殷校友擁有超過二十年不同範疇的IT銷售經驗：畢業後曾在 Oracle 工作逾十五年，擔任多個銷售領導的職位；後加入 F5 Networks，擔任香港及台灣執行董事。現於英國電信任職亞太、中東及非洲區 (AMEA) 保安副總裁，負責香港分公司的事務，並向英國電信保安總裁匯報。

姜正東 (99 專業會計學)

姜校友於2006年移居新加坡後，任職新加坡國立大學商學院，並於2014年取得終身教席，今年榮升會計系系主任。



黃曦 (06 內外全科醫學)

黃校友現任中大內科及藥物治療學系助理教授，他畢業後曾到英國牛津大學進修博士，並對人類基因與傳染病的關係進行深入研究。最近黃校友正研究「難辨梭菌」(Clostridium difficile)，以探索新的腸胃感染治療方法，並於7月到韓國出席國際腸胃會議，與一眾專家分享經驗、研究心得。

梁領彥 (08 計量金融學)

梁校友是會考九優狀元，於中大畢業後投身金融業。自小愛研究巴士路線的他，於2013年毅然放棄高薪厚職，轉投九龍巴士公司任職車長，及後再調職至路線策劃及發展部襄理並兼職車長。梁校友坦言原本只打算當一至兩年車長便回歸金融界，但在九巴工作的滿足感促使他任職至今。

鄺文傑 (08 計量金融學)

身為2003年十優狀元的鄺校友，於中大畢業後投身金融界達十年，期間為了追尋興趣，於公餘時間修讀表達藝術治療碩士。去年9月他正式註冊，成為首批本地受訓的表達藝術治療師，現時除了在東華三院擔任藝術治療計劃主任，亦會接受不同非牟利組織和私人公司委託。

鄧寶怡 (09 音樂)

鄧校友畢業後於英國倫敦皇家音樂學院深造，考獲皇家音樂學院院士鋼琴演奏文憑。鄧校友現為香港國際鋼琴家協會理事長，近年致力推動音樂慈善活動，希望透過音樂，為不同慈善團體籌備經費，幫助社會上有需要人士。



新亞書院

屈潔冰 (71 新聞學)

屈校友於1989年移居加拿大，後加入自由黨，現為該國國際貿易廳廳長兼專責亞太策略及多元文化廳長。今年5月，她在卑詩省議會選舉中獲得議席，連任成功。

陳茂波 (77 會計, 84 研究院工管)

羅致光 (86 研究院工管)

陳校友與羅校友於6月21日正式獲委任為第五屆特區政府主要官員。陳校友在會計界工作逾三十年，曾任職稅務局、前建造業訓練局、上市公司及會計師事務所。他於上屆政府任職發展局局長，今屆續獲委任並出任財政司司長；羅校友於1981年加入港大社工系任教至今，現為該系副教授，並於1995年至2004年間先後擔任立法局和立法會議員。他獲今屆政府委任為勞工及福利局局長。

陳承緯 (83化學)

陳校友畢業後投身公務員工作，現為康文署助理署長（文物及博物館）。負責博物館事務的他認為，雖然現時虛擬資訊大行其道，但在博物館親身欣賞文物的經驗不會因此被取代，並指本港博物館未來將會循「edu-taining」寓學習於娛樂的方向發展。

鄧民亮 (92藝術, 95研究院藝術, 06研究院中國藝術史)

在今年6月下旬至7月上旬的「香港博物館節」中，現為香港藝術館館長（中國文物）的鄧校友與另外兩位分別來自深圳和澳門的博物館館長，於6月24日一同主持「跟館長去旅行」講座系列之「三城漫遊」。

程德智 (01機械與自動化工程學, 07研究院數學)

程校友於6月23日獲頒行政長官卓越教學獎嘉許狀（訓育及輔導—升學就業2016/2017），以表揚他透過設計升學就業輔導網頁、訪問各行業人士並拍攝短片，以及舉行生涯規劃課程、職業講座和職場體驗活動等手法，幫助學生計劃前程。



馬潔怡 (04建築學, 07研究院建築學)

馬校友畢業後曾於私人機構工作及參與大學研究，2013年她與一位拍檔成立社企「多磨建社」，主力為本港劏房家庭改造家居，改善低下階層的生活環境。「多磨建社」亦有為內地落後地區的社區及機構進行建築工程。馬校友希望透過社企的工作，舒緩社會的不平等情況。

梅詩華 (06建築學)

梅校友畢業後前往英國倫敦大學巴特利特建築學院深造，返港後曾參與海洋公園老大街等本地商業項目，亦曾憑改建石峽尾街市的設計獲香港建築師學會頒發「2015青年建築師獎」。2012年她創立「一口設計工作室」並擔任總監，更成立「一口社群」以設計聚焦社會問題，強調用家與設計師可以合作並互相影響。

吳森雋 (11中文) 林惠怡 (15逸夫通識教育)

兩位校友為現役體育舞蹈運動員，於2007年起連續十年入選香港體育舞蹈精英代表隊，屢獲獎項，包括於2009年及2013年兩奪東亞運動會銅牌，於2014年奪得亞洲體育舞蹈錦標冠軍等。吳校友自小喜歡舞蹈，認為舞蹈是表達性的藝術媒介；林校友則期望自己能努力教導下一代舞者，以生命影響生命。

張耿飈 (11訊息工程學)

張校友於三年前辭去在香港投資銀行的軟件工程師工作，移居北京另覓機遇，後加入科技公司Jide Technology領導一支工程師團隊。對於生活在北京，他認為由於內地的科技發展非常快，生活便利之餘，個人的職場發展亦更加順遂。

陳潤南 (12政政)

陳校友現為《香港01》偵查組記者，他與所屬小組的報道最近贏得多個本地及國際新聞獎項，其中他主力參與的〈香港淪全球電子垃圾崗〉偵查報道，在亞洲出版業協會SOPA「2017年度卓越新聞獎」中榮獲「卓越環境報道獎」金獎及「卓越視頻報道獎」金獎；而相關報道的專題影片〈電子垃圾湧港：毒廢料走私三部曲〉，更於第38屆美國Telly Awards中獲得General News/News Feature類別的大銀獎。



聯合書院

姜趙玉蓮 (72中文, 01研究院行政人員工管)

姜校友於6月中旬在香港大會堂高座七樓展覽館舉辦了「切時煥采：姜趙玉蓮博士京港師友書法展」，展覽雲集中港兩地合共四十八位書法家參展。



李思廉 (78數學)

李校友為富力地產聯席董事長，其公司於2004年開始投資建設高級酒店，最近更收購萬達旗下七十七家酒店，成為全球最大的五星級酒店業主。

冼應全 (80地理)

冼校友於1981年創立了安翹有限公司，專門提供一站式時裝服務，包括設計、面料採購、運送及售後服務，以「制服」協助客戶建立專業形象。安翹最近更獲得「2017年度優質管理獎」的「中小型企業特別獎」，對其領導管治予以肯定。



文瑞祥 (87社會學)

文校友是資深人力資源專家及顧問，有超過二十五年企業管理及培訓發展經驗。他有感自己及大部分人面對中年事業轉變，但社會缺乏足夠支援，因此與另一位拍檔創辦社企「畢尼地城」（Buddy Town），為中年轉職者及退休人士與企業作職位配對，再協助求職者作職前準備。

蔡明都 (88會計)

AIIESEC (國際經濟學商學學生會) 香港校友會早前舉辦亞太區年會，身為創會主席的蔡校友(右四)早前出席盛會，並與李卓熙校友(16伍宜孫新聞與傳播)及機場管理局主席蘇澤光一同歡迎各國嘉賓。

**陳帥夫** (94歷史)

陳校友於8月3日獲委任為政制及內地事務局副局長。他自1994年加入政府，曾於多個政策局及政府部門工作。

**蔡慧美** (99歷史)

蔡校友早前獨自展開喜馬拉雅山的旅程，並在登山期間認識了一名瑞士遊客，惟對方突然暈倒，搶救無效後死去。帶着傷感，蔡校友最終憑意志及毅力，用十日時間徒步登上珠峰大本營，並順利返回盧卡拉。

**鄧婉明** (98新聞及傳播)

鄧校友畢業後曾擔任電視台綜藝組的助理編導及導演，在2001年轉投華星唱片，負責安排歌手電視宣傳事宜。在2002年先後加入Star East Music、StarJ Amusement & Entertainment工作，並於2012年加入華納唱片出任藝人經理至今，合作藝人包括官恩娜、Dear Jane、連詩雅及許廷鏗。

**逸夫書院****陳俊傑** (95訊息工程)

自畢業後，陳校友一直在國外從事資訊科技顧問和電腦軟件銷售工作，先後在美國、英國、日本和澳洲工作和生活。最近他移居到新加坡，在軟件公司Sitecore擔任亞洲區銷售總經理。Sitecore負責為客戶提供內容管理、數字營銷和電子商務方案，目前於全球有四千六百多名客戶。

**蒙美瑜** (01工管)

蒙校友現職KPMG人力資源部，並已為兩名孩子之母，最近一家大小到香港迪士尼樂園的新酒店遊玩。

**高韻妮** (10政政)

高校友畢業後負笈比利時布魯塞爾自由大學修讀博士，現與比籍丈夫定居於比利時。高校友曾任職於數間公共衛生非政府組織，包括癌症與精神健康等領域。在7月，高校友轉到國際糖尿病聯盟歐洲支部，負責項目管理和企業傳訊。

**張焯然** (13工管)

張校友是一站式KOL市場策略公司JengAh (正牙) 的創辦人之一。他發現電競界無論觀眾抑或選手均男多女少，因此積極嘗試開拓女性市場，並於今年6月成立女子職業電競隊Stinga。Stinga於7月在香港電競總會會所開幕禮上參加表演賽。

陳偉洛 (15建築學)

陳校友是一名編舞，其作品《納迷比亞伊利沙白飛鬣蜥喙山上溫泉水游水，石底發現梵高唱歌》入圍參加8月底於韓國舉行的NDA國際舞蹈節。陳校友表示其創作意念源自他個人常有的思想跳躍情況。

李瑩 (16數學)

17研究院計算機科學)

李校友畢業後即攻讀中大計算機科學碩士，並入選2016-17年度院長榮譽錄。現時李校友於城大從事數學教育研究，並正為Joint University Media Production製作一齣主題電影。她亦於6月起為Eye Level學習中心擔任數學導師。



兼讀

黃廣威 (95 數學及統計, 01 研究院教育)

黃校友於1982年投身教育界，工作至今已三十五年，現為沙田林大輝中學校長。黃校友認為教育學生應鼓勵他們尋夢，學校的角色是營造可配合學生的環境，故他在2011年出任林大輝中學校長後亦推出特別教學安排，讓學生可發掘自己的潛能。

研究院

羅子淇 (08 社會學, 16 普通法)

羅校友現為香港和解中心理事會成員，在去年畢業後獲邀出任內地－香港聯合調解中心董事，亦於2017至18年度資歷架構「學習體驗獎勵計劃」中代表「人力資源界別」獲獎，獲得業界肯定。



吳麗嬋 (09 市場學)

吳校友歷任多家4A's廣告公司，作品曾獲「香港廣告商會創意大獎」、「時報華文廣告獎」及「龍靈創意獎」。早前她加入香港公開大學，擔任創意廣告及媒體設計高級講師，此前曾任教於香港專業教育學院。

喜事

劉理力 (06 聯合建築學, 09 研究院建築學)

林曉欣 (06 新亞建築學, 11 研究院建築學)

劉校友和林校友於本科生時代已成為情侶，今年3月結束愛情長跑，於日本沖繩結婚。祝願二人同偕白首！



徐立 (10 計算機科學與工程)

徐校友是本地創科公司商湯集團的聯合創始人之一，並現職該公司行政總裁。集團以香港科學園為基地，早前於7月完成4.1億美元B輪融資後，市值估計已超過100億港元，成為香港科學園第一個科技初創企業「獨角獸」。商湯集團由多名本地學者創辦，包括一群由中大工程學院傑出研究員湯曉鷗教授所帶領的研究生和學生。集團於2014年起進駐香港科學園，目前其自主研发的人工智能技術已為多間中國龍頭企業使用。

劉凱琳 (08 運動科學, 13 內科科學)

劉校友與陳國璋博士合著《起跑吧！——寫給女生的跑步入門書》獲選為香港閱讀城14屆「十大好讀」的「中學組公眾最愛書籍」，更是首本獲獎的運動類別書籍。劉校友表示，希望透過此書鼓勵大眾多運動。



張穎君 (13 文化管理)

張校友是東莞門文化保育團隊的發起人，致力於傳播及保育東莞本土文化。自2010年，她與團隊成員創作多部以東莞文化為題材的作品，並舉辦不同的工作坊和導賞，以引起公眾對舊城改造和文化保育的關注。去年張校友發起「善餘營造」民間項目，集資修繕歷史建築善餘堂，實踐保育及活化空間等理念。

林彩香 (10 工管)

沈麗雅校友 (06 新亞工管, 11 研究院中國商業法) 父女於7月底訪台，林校友及中大台灣校友會活動組長沈春梅 (07 研究院工管) 和前會長岑在增 (10 研究院工管) 於汐止享用素食，度過愉快難忘的周末。



朱千雪 (16 企業傳播)

自於2012年成為香港小姐季軍，朱校友便投身無綫電視並拍攝多部劇集，2015年向公司請假一年於中大修讀企業傳播碩士課程，次年畢業。現時她正於香港城市大學以全日制學生身份攻讀法律博士課程，同時兼顧幕前工作。

林正賢 (09 聯合計算機科學)

張子婷 (14 聯合計算機科學, 15 聯合工管)

兩位校友於今年2月18日共諧連理，謹祝二人永結同心！



新書出版

陸觀豪 (81 研究院工管)

資深銀行家陸校友與中大香港亞太研究所助理所長鄭宏泰合著《點石成金：打造香港金融中心的里程碑》，以香港金融史為視角，聚焦八個香港金融史關鍵年份。而這八個年份中出現的重大金融事件，都與中國的金融息息相關。



陳奕偉 (99 崇基哲學)

黃子津 (00 崇基哲學, 08 教育學院學位教師高級教育文憑, 08 研究院通識教育科課程發展與教學)



兩位校友出版的漫畫冊《開着高達學通識》以經典動畫《機動戰士高達》為藍本，把當中情節改編成與通識教育科概念有關的故事，旨在以破格手法提升學生的學習動機。

蔡妙雪 (00 逸夫中文)

蔡校友於今年書展推出新作《有病童話 2：善忘的人有福了》，以黑色幽默的童話反諷現實社會的荒誕日常。



鄭曉蔚 (02 新亞內外全科醫學, 05 研究院社區老年醫學學士後文憑)



《拆解黑心醫美》是鄭校友的第二部著作，書中第一部分探討近年發生的數宗醫療美容事故，分析當中細節，同時加入自己於行內的所見所聞；第二部分則揭示醫生生涯的點滴，包括醫生成長和工作趣聞，展示醫生人性化的一面。

吳兆陽 (07 聯合社會學)

吳校友的新書《我做媽劇停 2：暖男之道》，是一本寫給Marketer的故事書及參考書。全書均以實戰及抵死的角度出發，希望令讀者找回在職場工作的初心，引起Marketer的共鳴。



任潔萍 (07 逸夫心理學)

任校友出版的漫畫繪本《關於結婚後的那3年》，描畫了夫婦間的生活點滴，當中緊張與浪漫夾雜，令人會心微笑。

吳曉鋒 (08 逸夫政治與行政)

吳校友聯同在中大政治與行政學系任教的黃偉豪教授合著了新書《食物霸權——吃甚麼，真的由你決定？》，並在7月出版。本書探討全球性的食物議題，並從經濟、各國政策、傳媒以至科學研究入手，分析讀者如何奪回對食物和身體的自主權。



沈哲欣 (09 研究院社會學)

沈校友的新書《四十之前》記述她停職一年，以大齡背包客身分遊歷中東、東歐和南美等地的故事。

李惠銘 (12 逸夫文化研究, 16 研究院文化研究)

《Wong Kar-wai: Interviews》由李校友與美國薩福克大學Micky Lee教授合編及翻譯，書中收錄了來自中、英、法文媒體上王家衛導演的廿二篇訪問，涵蓋所有長片，並附有香港社會和電影業的註腳，方便各地影迷。



莫智傑 (14 崇基專業會計學)



莫校友於畢業後與友人成立行山團體「山城縱走」，本年新作《一脈·山城》走訪十位本地山系前輩、後輩，發掘香港山野間一個個鮮為人知的故事，希望把香港的奇山異水重新帶到讀者眼前。

陳穎琳 (14 研究院文化研究)

現為聯合國國際書院(UIC)助理教授的陳穎琳校友，出版了兩本新書，包括《界線與戒線：傳媒工作者眼中的新聞創意》，以及與陳穎心校友(15 研究院視覺文化研究)合著的《別讓將來的自己說我原本可以》。



靳來中大兩代人

雖然入讀中大相距三十年，但靳達強（78新亞歷史，80研究院歷史，85教育學院教育文憑）與靳清揚（08新亞哲學）卻有相同的抱負：父女先後都選擇作育英才。

靳達強說當年選擇在中大修讀歷史，很大程度受兄長靳杰強（66崇基物理）影響：「我唸小學時，哥哥已就讀中大崇基學院，並到過當年的崇基，亦即是日後的中大校園參觀，對校園的環境留下深刻的印象，故以中大為升學的首選。」

兩代三人中大緣

靳氏昆仲與中大的緣份延續到靳清揚，她笑言讀中大，也是受爸爸影響：「從小學到初中，我不時到百萬大道玩耍，而印象最深的還是愛到新亞圓形廣場，找尋爸爸的名字！」

靳清揚最初並非修讀哲學，而是分子生物學，她從科學到哲學的抉擇，頗受哲學系教授的影響：「我原是理科生，但讀中大後對哲學更有興趣，其後與當時系主任關子尹教授談起，他的鼓勵堅定了我轉系的決心。」靳清揚笑指爸爸當年副修哲學，或對她也有潛移默化的作用。

靳達強說在中大最大的得着，是培養出他簡樸生活的態度：「當年中大對外的交通並不方便，我曾住宿的臨時宿舍，設施簡陋，因此四年大學及兩年的研究院生涯，令我培養出簡樸、專注學問的生活態度。」其實，中大不但塑造了他的性格，也造就了他一生志業：「中大生活和歷史研習，都令我對中國歷史文

化有更深的認識，希望讓更多年輕人了解中國的歷史文化，於是我便選擇了到中學任教，一教就是三十多年。」

父女走相似的路

雖然靳達強沒有要求女兒走自己的路，但父女確有不少相似之處。在學期間，靳清揚除了像爸爸努力追求學問，積極參與中大及義工的活動之外，中大二年級，她參加了到美國耶魯大學的交流計劃，主題是貧窮與社會財富分配；第三學年再到美國交流，修讀政治及國際關係。到美國交流的體驗，使她決定以政治哲學探討剝削問題作為畢業論文的研究題目。畢業後，她獲利黃瑤璧千禧獎學金，到英國牛津深造，攻讀政治學。博士畢業後，她選擇回港任教，並從事有關中國農村政治經濟及農民生活的研究。這一切都源自中大及海外交流給她的啟發：「中大讓我更想到其他地方探索各地的歷史、文化和知識，我才懂得積極把握到海外學習的機會。」她有感而發地說。

中大的書海與蜈蚣

靳達強在中大最難忘的，並

靳達強與靳清揚父女同為中大校友，皆以作育英才為使命。

非臨宿的冬「冷」夏「熱」或「冰水浴」，而是一條四吋長的蜈蚣！「那條蜈蚣在冬夜爬進我的皮鞋裏，我懵然不知，翌日清早穿好鞋便去上課，真正：帶着蜈蚣去上堂！」而靳清揚最難忘卻是校園裏的書海：「我埋首於錢穆圖書館的哲學書海中，那環境確令人深深陶醉。」靳達強正期待與女兒多參與中大校友活動，他說：「父女同為校友，無論對母校或家庭，都有更強的歸屬感。」



2017年
4月



1

(加拿大)中大安省校友

餐舞會



2

地理與資源管理學系校友

日本
考察團



3

中文系校友

與教授
聚舊



4

工程學院校友會

就業
分享會



5

統計學系校友會

行業
講座



6

體育運動科系

校友日

- 1 | 中大安省校友會年度會員大會暨餐舞會。(4月8日)
- 2 | 地理與資源管理學系校友會日本南九州櫻島火山地質考察團。(4月8-11日)
- 3 | 中文系校友會設宴與回港省親的陳紹棠教授聚舊。(4月29日)
- 4 | 工程學院校友會就業分享會。(5月12日)
- 5 | 統計學系校友會行業講座。(5月20日)
- 6 | 體育運動科系畢業同學會校友日「SSPE 25周年3人籃球紀念盃」。(5月27日)
- 7 | 體育運動科學碩士課程校友會「認識校園定位活動」。(5月21日)
- 8 | 英國校友會與其他香港大專院校組成香港大專聯隊參加倫敦香港龍舟同樂日。(6月25日)
- 9 | 澳洲維省校友會接待到訪墨爾本市的崇基學院院長方永平教授(前排右一)。(6月4日)

6月

8



英國校友

龍舟競渡



澳洲維省校友 歡迎會

10



工商管理碩士校友會

科技講座

11



與夏威夷校友

重逢

12



崇基校友會及音樂系校友會合辦

晚餐講座

13



工程學院校友

參與校友評議會



統計學系校友會



體育運動科學碩士課程校友

校園定位活動

10 | 工商管理碩士校友會「智慧城市聯盟」講座。(6月14日)

11 | 鄧錫鴻校友 (68崇基化學) (後排右) 通過校友事務處及夏威夷校友會, 聯繫劉寶慈校友 (69崇基物理) (前排中)。圖前排左起為鄧校友兒子Alex到檀香山實習, 順道探訪劉校友及其夫人岑楚雯 (71崇基歷史)。(6月初)

12 | 崇基校友會及音樂系校友會「音樂治療: 音樂如何提升身、心、靈的素質及能力」晚餐講座。(6月5日)

13 | 工程學院校友會出席「2017年中大校友評議會周年會員大會」。(6月24日)

6月

14



中文系校友

遊佛寺

15



統計學

16



中大校友會聯會

屬校參觀

20



聯合校友

17



宗教研究文學碩士課程校友

遊敦煌

22



聯合校友

14 | 中文系校友會慈山寺一日遊。(6月24日)

15 | 統計學系校友會與已退休的林楚教授晚宴聚舊。(6月17日)

16 | 中大校友會聯會參觀中大校友會聯會屬校。(6月17日)

17 | 宗教研究文學碩士課程校友會「走讀敦煌——佛教石窟文化之旅」。(6月22日-7月1日)

7月



晚宴聚舊

系校友



北加州新亞校友

茶聚

18



新亞校友

午聚

19



健康講座

體育運動科學碩士課程校友



地理與資源管理學系校友

遊吐露印塘

21



福建台灣四天團



北加州崇基校友

捐助中大

23

18 | 北加州新亞書院校友會茶聚。(7月1日)

19 | 新亞書院校友會午餐聚會。(7月5日)

20 | 體育運動科學碩士課程校友會「飲食與運動」講座。(7月8日)

21 | 地理與資源管理學系校友會吐露印塘秘景遊。(7月15日)

22 | 聯合書院校友會、華僑工商學院校友會及聯合書院生活委員會「福建廈門·台灣金門四天團」。(7月21-24日)

23 | 北加州崇基學院校友會會長古正夫(左二)在方永平教授(右二)歡迎宴上,捐助中大二千美元。(7月9日)

7月



24

香港中文大學 崇基學院 探訪美加校友活動

THE CHINESE UNIVERSITY OF HONG KONG (NORTHERN CALIFORNIA)

香港中文大學海外校友會 (北加州)

中大海外校友會 (北加州) 及北加州崇基學院校友會

歡迎院長



25



26

北加州海外校友

野餐會



27



29

生物系畢業同學

迎新營



30

崇基學院校友會

周年會員大會

24 | 中大海外校友會 (北加州) 與北加州崇基學院校友會合辦晚宴，歡迎崇基學院院長方永平教授來訪。(7月9日)

26 | 北加州海外校友會夏季燒烤野餐會。(7月22日)

25 | 新亞書院及校友會合辦「暑期籃球訓練營」。(7月27-29日)

27 | 中大校友會聯會與澳門校友交流及文化導賞遊。(7月29日)



新亞書院及校友會

籃球
訓練營



中大校友會聯會

澳門遊



逸夫校友

暑宿
體驗營



31



北加州新亞校友

BBQ

28 | 逸夫書院校友會「即逸返宿」暑宿體驗營。(7月29-30日)

29 | 生物系畢業同學會「第八屆生火相傳迎新營」。(7月22-23日)

30 | 崇基學院校友會周年會員大會。(7月13日)

31 | 北加州新亞書院校友會於李海滋校友(65新亞工管)家中舉行夏季燒烤大會。(7月29日)

7月



工商管理碩士校友會

風水講座

33



澳洲昆士蘭校友

周年聚餐

8月



34

大華府中大校友

午餐茶聚

校友重聚



35

92電子計算系

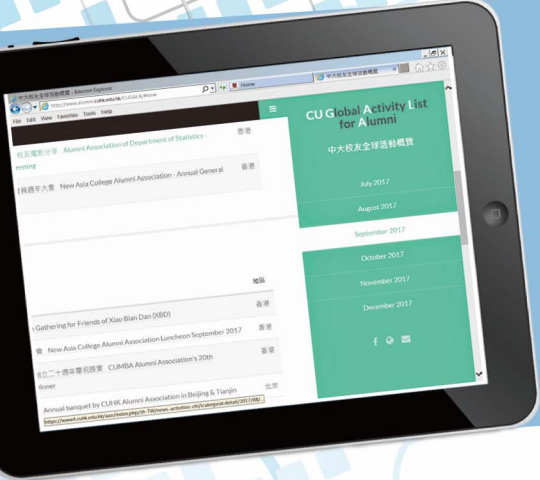
25周年畢業班聚

中大校友全球活動概覽

CU GLOBAL ACTIVITY LIST FOR ALUMNI

CU GALA

想掌握在本港以至世界各地舉辦的校友活動，請即瀏覽CUGALA：
www.alumni.cuhk.edu.hk/CUGALA
或掃描右方QR Code



32 | 工商管理碩士校友會「如何選擇風水靚樓」講座。(7月31日)
33 | 澳洲昆士蘭校友會第七次會員大會及周年聚餐。(7月29日)

34 | 大華府中大校友會定期午餐茶聚。(8月5日)
35 | 電子計算系92年畢業生舉行畢業廿五周年團聚活動。(6月3日)

幹事換屆



體育運動科系畢業同學

體育運動科系畢業同學會新一屆幹事名單

主席：馬文心 (11 逸夫)(後排左四)
 外務副主席：何偉強 (07 崇基)(後排右四)
 內務副主席：鄺國龍 (07 聯合)(後排左三)
 文書：廖綺珊 (12 聯合)(後排右一)
 余宛汶 (15 和聲)(後排左二)
 司庫：蔡紹明 (15 崇基運動科學與健康教育)
 幹事：沈立志 (07 逸夫)(後排左一)
 廖雅儀 (14 聯合運動科學與健康教育)(後排右三)
 羅宇禮 (14 崇基運動科學與健康教育)
 李子婷 (16 新亞)(後排右二)

文化研究文學碩士課程校友會新一屆幹事名單

會長：陳舜怡 (13)
 副會長：黃縵詩 (13)
 秘書：梁淑怡 (13)
 會計：陳娜 (13)
 宣傳：吳俊輝 (12)
 幹事：吳美萱 (15)

骨關節醫學及復康研究生課程校友會新一屆幹事名單

會長：甄志雄 (12)
 副會長：馬滙樑 (12)
 黃思豪 (11)
 秘書：郭朗峯 (14)
 財政：陳惠玲 (12)
 康樂及營商關係主任：周夏茵 (12)

新加坡校友會新一屆幹事會名單

主席：朱浩章 (94 崇基電子計算)
 副主席：江建就 (09 研究院數據科學及商業統計)
 上屆主席：吳克勤 (00 崇基中文)
 財政：潘惜嬌 (80 崇基財務)
 秘書：鍾靖 (08 逸夫經濟)
 石力文 (15 研究院社工)
 幹事：劉雪芬 (12 研究院社工)
 蔡建興 (03 逸夫新聞及傳播學)
 核數：鄭良豪 (78 聯合市場)
 譚健敏 (02 崇基英文)

校友組織聯絡資料詳見：

<http://www4.cuhk.edu.hk/aao/index.php/zh-TW/alumni-organizations-chi/general-information>



未來活動

聯合書院校友會2017年周年會員大會

日期：10月18日 (星期三)
 時間：下午7時正
 地點：香港灣仔皇后大道東43-59號東美中心22樓
 太平洋保險有限公司會議室

統計學系校友會校友聚餐

日期：11月3日 (星期五)
 時間：晚上六時半
 地點：北角英皇道438號富臨皇宮1樓

統計系學長計劃接受報名

本年度統計學系學長計劃開始接受報名，歡迎在校生及畢業四年或以下 (2013或以後) 之校友參加；另歡迎畢業五年或以上 (2012年或以前) 之校友申請擔任學長，每位學長將獲安排一至三名學員。截止報名日期為9月30日。

學員報名：<https://goo.gl/forms/5dF8L7Woi90tpJs93>

學長報名：<https://goo.gl/forms/CsYA6SOyOFRba1kC3>



高齡也健康

由校友事務處、校友會聯會及新亞書院校友會聯合主辦的「茶話家常 x 高齡也健康」已於7月14日圓滿舉行。活動邀請到香港中文大學中醫中藥研究所臨床研究中心總監梁秉中教授擔任主講嘉賓，向來賓分享對保持身心健康的獨特見解和心得，並即場解答校友的提問。

「茶」話家常系列，旨在結合飲茶與主題講座，凝聚來自不同書院及屆別的資深校友互相聯誼並交

流。藉着邀請講者嘉賓就特定主題作分享，讓具不同專業的校友貢獻所長，以服務形式回饋母校。

1. 梁秉中教授(左三)從中大校友會聯會會長譚天樂(左一)、新亞書院校友會會長黃浩潮(左二)及校友事務處處長鄭健文(右一)手中接過紀念品。
2. 梁教授從傳統醫學及中醫學角度講解保持身心健康的要訣及淺談筋膜理論。
3. 是次活動共有七十多位校友出席，場面熱鬧。



中大校友發起，歡迎公眾參與

- 香港中文大學校友會聯會教育基金會 中國教育發展基金管理
- 1995年起服務中國貧困農村基礎教育
- 香港政府核准免稅團體 • 義工自付行動開支，捐款不扣行政費，確保專款專用

建校 • 獎學金 • 勵學金 • 教師培訓

支票抬頭「小扁擔勵學行動」，請寄：

- 香港新界沙田馬鞍山頌安邨 香港中文大學校友會聯會陳震夏中學 轉「小扁擔」
- 香港新界沙田 香港中文大學 校友事務處 轉「小扁擔」

這世間，需要好人好事

► 香港的小朋友到山區學生家家訪總會受到很大衝擊。



今年6月，中大校友會陳震夏中學十三名師生一同參與小扁擔廣寧勵學團，各人第一次參與小扁擔勵學活動，均表示獲益良多。小扁擔歡迎中大各院系校友和同學，以個人身分參加或以團體名義組織交流活動。

在小扁擔的活動中，不難發現像小榮(化名)這樣的故事：家裡從來沒有電視，更沒有其他家用電器，只能以木柴燒煮飯菜，在河邊徒手洗衣服。小榮很少有新衣服穿，所穿的衣服主要都是別人贈送的。早在小榮三

歲時，父親便因病去世，母親則被帶走並強逼改嫁，爺爺也在較早時去世，只能與年老的嫲嫲相依為命，但他仍非常孝順，每天為嫲嫲洗腳、捶背；嫲嫲身體欠佳，於是他每天放學後便回家砍柴、煮飯。家中沒有甚麼可吃，他有時會出外挖野菜來煮，但最常做的，還是跟嫲嫲在家沖糍粑，把拌了糍粑的水當成晚餐；他放假便上山採山藥、捉蛇、捉野雞，再拿去賣以維持生計。由於家住近百年歷史的老木屋，他偶爾還得為修補屋頂而爬上爬下。

像小榮這樣的學生，就是小扁擔積極援助的對象。幸得校友捐款人的捐助，貧苦學生的家庭困難得以暫時舒緩，使他們能安心上學。

小扁擔感謝有心人的善意，包括德國tex idea GmbH公司設立留守兒童教育基金、東院道官立學校一位慈愛老師遺愛人間，特意幫助家庭特別困難的學生、華聯集團長期支援

山區學校的硬件配套、ALDI Services Asia Limited 長期捐出義賣品，以及其他海內外校友持續捐出勵學金及獎學金。小扁擔歡迎各校友會設立獎學金項目，長期資助一所山區學校！

活動預告：

2017/10/22 (日) -28 (六) 廣西百色凌雲、樂業縣7天勵學團
2017/12/23 (六) -26 (二) 廣西梧州藤縣聖誕節4天勵學團

小扁擔網址：

www.xbd.org

facebook專頁：

<https://www.facebook.com/XiaoBianDan>

電話：2608 0167、

5100 5886

傳真：8148 8249

電郵：info@xbd.org



獲獎消息

國家教育部2016年度 高等學校科學研究優秀成果獎（科學技術）



更多獎項資料

物理系教授、理學院助理院長王建方教授（左二）之「膠體金納米晶的製備、表面等離子體共振性質及其應用」項目獲國家教育部高等學校科學研究優秀成果獎——自然科學獎一等獎。證書由香港特區政府教育局副秘書長盧世雄（右二）頒發，霍泰輝教授（右一）及黃乃正教授（左一）陪同領獎。



生命科學學院教授暨農業生物技術國家重點實驗室副主任林漢明教授（左二）與植物分子生物學及農業生物科技研究所所長辛世文教授（右二）之「尋找作物改良的功能基因」獲國家教育部高等學校科學研究優秀成果獎——自然科學獎二等獎。證書由盧世雄（中）頒發，霍泰輝教授（右一）及黃乃正教授（左一）陪同領獎。

2017年度 加拿大工程院院士



工程學院杜如虛教授（上圖）及孟慶虎教授獲選為2017年度加拿大工程院院士。



更多獎項資料



「慳神大比拼2016」 全場總冠軍



更多獎項資料



在環境局及機電工程署舉辦的首屆「慳神大比拼2016」，中大勇奪三大獎項成為大贏家，包括在二百七十間參與機構中勇奪全場總冠軍、專上教育院校組別的最高殊榮「至尊慳神大獎」，以及跨界別「慳得至醒慳神獎」。

科研項目

分析血漿內EB病毒及早診斷出鼻咽癌

中大早前完成一項涉及二萬人的研究，確定透過分析血漿內EB病毒（Epstein-Barr virus）DNA，可在尚未有病徵前診斷出鼻咽癌，有助病人於發病初期確診，增加治癒和康復的機會。研究結果已於《新英倫醫學雜誌》發表。

早期鼻咽癌並無明顯病徵，約八成患者確診時已屆晚期。由於鼻咽癌大多與感染EB病毒有關，故檢測癌細胞於血漿內釋放的EB病毒DNA，有助診斷出患者。中大醫學院研究團隊在2013至2016年間，為超過兩萬名沒有任何鼻咽癌徵狀的本港中年男士進行「血漿EB病毒DNA測試」，並在300名於首次測試及複檢時驗出陽性反應的參加者中，確診34名鼻咽癌患者。

研究結果

	經是次研究發現罹患鼻咽癌的病人	本港鼻咽癌患者
確診時鼻咽癌屬第一期或第二期的病人比例	71%	22%
能有3年無惡化存活期的病人比例	97%	70%

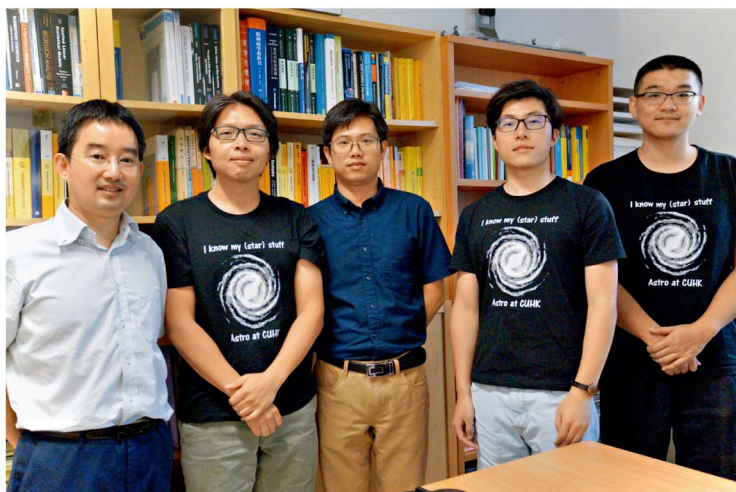


盧煜明教授（右）及陳君賜教授

更多項目資料



揭示磁場與恆星誕生率之關係



研究團隊成員包括：（左起）中大統計學系副教授樊曉丹教授、中大物理系助理教授李華白教授、統計學系博士生蔣杭進、兩位物理學系博士生顧琦烙和張雅芃。

中大物理系李華白教授和統計學系樊曉丹教授攜手合作，領導其博士生發現影響恆星誕生率的重要線索，研究結果於6月19日刊登於著名學術期刊《自然天文》（Nature Astronomy）。

影響恆星形成率的因素，是發展現代恆星形成模型的關鍵問題，李華白教授的研究團隊顛覆傳統，嘗試以磁場（magnetic fields）作研究方向，最終發現星雲的延伸方向主要與磁場垂直或平行，而與磁場平行的星雲普遍擁有更高的恆星形成率。經過精密的統計分析，研究團隊證實了磁場是影響恆星形成率的主要因素。未來研究團隊會繼續進行數值模擬，以進一步計算恆星形成率。

更多項目資料

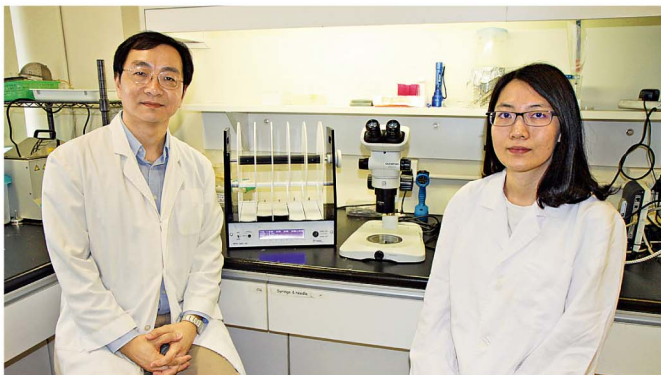


揭示神經細胞新機制

中大生命科學學院關健明教授及其研究團隊和合作者最近揭示神經細胞發育的遺傳調控新機制，為小腦萎縮症的分子病理學提供嶄新的研究方向，可能有助發展相關的治療方案。此項研究結果早前發表於國際著名學術期刊《自然通訊》(Nature Communications)。

關教授及其團隊發現了兩個調節浦金氏神經細胞樹突發展的關鍵基因——轉錄因子Lhx1和Lhx5，缺少這兩個基因會引致浦金氏神經細胞的樹突產生缺陷。關教授解釋，這是科學界首次發現轉錄因子可以直接透過調控Espn蛋白來控制浦金氏神經細胞結構的形成，故相信Espn蛋白可能是治療小腦萎縮症的關鍵因素之一。

更多項目資料



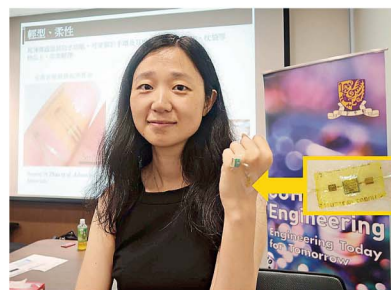
關健明教授(左)與呂雅珠

成功研發隨身超薄血壓感應器

中大工程學院電子工程系副教授趙妮教授的研究團隊最近成功研發一種輕巧超薄的血壓測量感應器。該感應器可配置於手帶或縫製於衣物上，準確度高，耗電量極低，只需連接無線網絡，便能二十四小時追蹤使用者的血壓變化，及早察覺異樣狀況，降低突然病發的風險。

傳統的袖帶式電子血壓計只能間斷地測量個人的健康狀況，難作持續監測。相比之下，新研發的超薄血壓感應器具防水功能，可安裝於手環及耳機，或縫合在衣物、床單、坐墊、枕袋等物品。血壓感應器結合光學、電子及機械測量技術，可根據人體皮層所反射的色彩及影像深淺度，檢測不同的血液流動狀況，監測及紀錄多樣化的健康數據。尤其感應器中集成耗電量低至3nW(納瓦)的柔性壓力感測器，電量不足時可由光電測量轉為機械測量，避免因電力耗盡而無故中斷。

更多項目資料



趙妮教授

大學資訊

中大與清華共建中國經濟聯合研究中心

中大和清華的中國經濟聯合研究團隊多年來一直緊密合作，「清華大學—香港中文大學中國經濟聯合研究中心」將集中研究中國經濟發展的多個領域，促進跨區域和跨學科的合作，打造國際頂尖的中國經濟研究基地，並為來自各地的研究者提供交流平台。

中大與清華大學於早前攜手在中國經濟領域共建聯合研究單位。清華校長邱勇教授於5月29日率團到訪中大，簽署兩校學生交流合作協議，並與中大校長沈祖堯教授為雙方共建的中國經濟聯合研究中心主持成立典禮。中大亦向邱勇校長頒授理學院榮譽教授聘書。



更多內容



兩校師生在交流座談會上，與清華大學邱勇校長討論創新創業議題。

沈校長與方健儀攜手製愛心月餅

今年是中大連續第三年推出「中大愛心月餅」，並請來沈祖堯校長和方健儀校友加入造餅行列，親手製作和烘焙月餅，為獨居長者送上祝福。二人更拍攝短片，分享製作過程及對於寂寞的看法。

「中大愛心月餅」由社企「明愛天糧」烘焙。每售出一盒「中大愛心

月餅」，中大便會相應送出一個月餅予獨居長者，由中大師友組成的「中大·關懷」服務團於9月探訪沙田及大埔的長者時送上。



更多詳情



沈校長（右）與方健儀「同造出」中大愛心月餅。

崇基學院文化考察

二十名崇基同學早前於6月11日至7月1日期間參加由崇基學長計劃委員會及上海校友會合辦之「上海文化考察及企業實習計劃」。行程包括訪問復旦大學及到商業機構實習兩周。

六十六周年校慶千人宴將於10月27日舉行，而校友日則於11月4日舉行。屆時仁社及凱社更會舉行重聚活動。



聯合書院校友宿舍生活重溫營



2017畢業晚宴已於5月18日舉行，近六十位應屆畢業同學、書院嘉賓及教職員參加。書院及校友會於7月15至16日舉行「校友宿舍生活重溫營」，共有一百二十人參加。

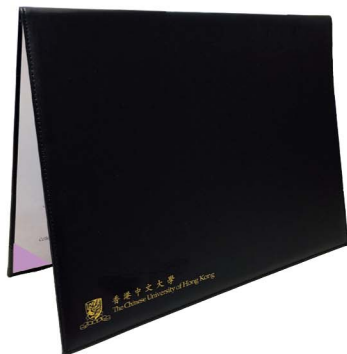
校友日將於10月14日下午在書院校園舉行，歡迎校友回校慶祝六十一周年院慶。同日晚上舉行千人宴，特別邀請92年畢業及82年或以前畢業校友參加。

畢業生捐款計劃

拓展及籌募處的「畢業生捐款計劃」是校友回饋母校的機會，為中大同學提供更多元的學習機會。應屆畢業生捐贈逾一百港元的，更可獲贈中大特色紀念品（送完即止）。



計劃詳情



使用 MyCUHK 帳戶

網上申請校友服務

MyCUHK帳戶功能

- 1 更新聯絡資料
- 2 申請校友圖書證
- 3 登記出席校友日
- 4 訂閱大學資訊



MyCUHK平台



提醒您：

- 校友可掃描右方QR Code擷取校友編號，以登入MyCUHK平台。
- 2010年或之前畢業的校友需先啟動帳戶，方能登入MyCUHK平台。



啟動 MyCUHK帳戶



擷取校友編號



恒生銀行
HANG SENG BANK

香港中文大學信用卡 讓你引以為傲的精英身份

永久免年費⁽¹⁾ 請即申請！



高達
5x
大學/大專聯營信用卡
Cash Dollars
自我增值獎賞



恒生銀行誠意為香港中文大學(「中大」)之校友獻上香港中文大學信用卡，讓你盡享下列多項專有優惠：

- 憑卡於本地或網上書店購物、報讀本地及海外各大院校/辦學機構舉辦之課程(根據持續進修基金可獲發還款項課程名單)或支付本地及海外公開考試費用，可賺取「高達 5x Cash Dollars 自我增值獎賞」⁽²⁾。請於推廣期內致電 2998 6038 登記。有關獎賞之詳情、條款及細則，請瀏覽 hangseng.com/au5x。
- 持校友白金卡之校友可使用各項校園設施，包括圖書館(主卡客戶可以特惠價申請智能卡閱書/借書證，以及校友數碼圖書館服務)、泳池、多項體育設施、大學水上活動中心、大學教職員會所餐廳及大學賓館等；而於使用上述設施時，更可享高達 4 小時免費泊車⁽³⁾。
- 客戶憑卡可尊享 6 個月或 12 個月免息分期付款優惠，以繳付中大課程之學費⁽⁴⁾⁽⁵⁾。

請即登入 hangseng.com/aucards 申請！查詢有關詳情及精彩迎新優惠，請登入 hangseng.com/cu！



香港中文大學
The Chinese University of Hong Kong

客戶查詢 2998 6899
hangseng.com/cu

滙豐集團成員

(1) 主卡申請客戶只可享有 1 張恒生信用卡(香港賽馬會會員卡、優越理財 World Mastercard®、enJoy 卡及恒生銀聯信用卡除外)之永久免年費優惠。如主卡客戶享有年費優惠，所有同時申請之附屬卡將可享相同之年費優惠。全日制學生主卡客戶不設附屬卡之申請。(2) 推廣期由 2017 年 7 月 1 日至 2018 年 6 月 30 日(「優惠期」)。客戶須於推廣期內致電 2998 6038 (於選擇語言後按「3」字)登記 1 次，方可享此優惠期之獎賞。若客戶於 2017 年 6 月 30 日或之前已登記「高達 5x Cash Dollars 自我增值獎賞」，請於此優惠期內重新登記方可享新一輪獎賞。(3) 客戶須於簽賬前向有關商戶/機構查詢以了解最新優惠詳情及有關條款及細則。若因優惠之修訂引致客戶任何損失，恒生銀行有限公司(「恒生」)及有關商戶/機構毋須負責任。恒生及有關商戶/機構保留不時修改有關優惠條款及細則之權利。此推廣所涉及之產品、服務及資訊均由有關商戶/機構直接售賣及提供予客戶，因此，所有有關責任及義務亦由有關商戶/機構全權負責。如有任何爭議，恒生及有關商戶/機構保留最終決定權。(4) 客戶須繳付有關之手續費以享有免息分期付款優惠，而該免息分期之總金額須達 HK\$5,000 或以上(不包括手續費)。6 個月免息分期計劃之手續費為免息分期總金額之 2%；12 個月免息分期計劃之手續費為免息分期總金額之 2.5%。一次性手續費之實際年利率為如下：6 個月分期為 7.15%，12 個月分期為 4.78%。實際年利率依據銀行營運守則之指引計算。實際利率是一個參考利率，以年化利率展示有關產品之費用與收費。手續費須一次過繳付。手續費全數金額將一次過於恒生全權決定之日期結賬於有關信用卡戶口內。恒生保留修訂手續費之權利。詳情及有關條款及細則，請向恒生銀行中文大學分行查詢。(5) 倘若客戶未能於到期日或以前全部清還客戶之信用卡戶口結單所訂明之總結欠，客戶須就該信用卡戶口內之所有結欠按規限信用卡戶口使用之相關恒生信用卡會員合約支付財務費用。客戶須就任何到期未付之每月供款支付財務費用及其他費用；財務費用將由該到期未付之每月供款的過賬日起收取，並以當時適用於信用卡戶口之利率計算。

借定唔借？還得到先好借！